



3 Aruba

Onderzoek
schietincident
Renaissance afgerond



10 Nederland

Honderden varkens
komen om door brand



11 Financieel

Bolt verdient 75 duizend
euro per seconde



14 Sport

IJshockeyer Hartogs
trots op succes
hockeydames



Presentatie en symposium eind augustus Homoactivisten Koninkrijk bundelen krachten in Pink Orange

ORANJESTAD — Er zit weer flink wat beweging in de belangenbeweging voor homo's. Stichting Alfa brengt vandaag het jubileum onder de aandacht van de eerste registratie vijf jaar geleden van het homohuwelijk op Aruba. Maar laat ook weten dat homo-organisaties in het Koninkrijk hun krachten hebben gebundeld in Pink Orange en op 31 augustus deze officieel op Aruba wordt gepresenteerd. Met een symposium van twee dagen.

door onze verslaggever
Sharina Henriquez

Dat vertelt Maikel Kelly, voorzitter van Alfa aan Amigoe. Pink Orange is een alliantie van deze stichting, de Curaçaose organisatie Foko, DiBo van Bonaire, COC van Nederland en ook van een nog op te richten organisatie van Saba en St. Eustatius. Inzet is niet alleen gelijke rechten voor homo's, maar ook voor lesbiennes, biseksuelen en transgenders. De alliantie wil zich dus ook sterk gaan maken dat deze kunnen trouwen in heel het Koninkrijk. Dat kan tot nu toe alleen in Nederland, maar straks vanaf 10 oktober ook op Bonaire. "Mensen zullen dan daar gaan trouwen, dat is ook goedkoper, en zich hier inschrijven. Ik ken er al een paar die dat gaan doen", zegt Kelly. En met de huidige wereldwijde ontwikkelingen waarbij in steeds meer landen het homohuwelijk mogelijk is, verwacht hij niet dat Aruba zal achterblijven. "Over vijf jaar wordt er gezegd; waarom hadden we het vijf jaar geleden nog niet geïntroduceerd." Hoeveel homo's, lesbiennes, biseksuelen en transgenders Aruba heeft, weet Kelly niet. Aruba wordt gesteund door 350 personen, maar zegt hij: "Wereldwijd wordt

gemeten dat 8 tot 9 procent van de bevolking homoseksueel is. Dus als je dat toepast op Aruba, betekent dat zo'n 10.000. Maar er zijn hier geen cijfers want er is nooit een genderonderzoek gedaan. Wat wel opvalt is dat er meer lesbiennes zijn, er wonen meer vrouwen hier dan mannen." De laatste tien jaar heeft er volgens hem al een grote verandering plaats gevonden op Aruba. In de zin dat het minder een taboe is. Dat komt vooral door de Latino's, immigranten uit Venezuela, Colombia en andere Spaanssprekende landen. "Zij durfden zich hier wel te uiten. Kussen in het openbaar, hand in hand te lopen. Ze voelden zich hier vrijer, omdat ze hier alleen waren, zonder familie. Zij hebben dan ook veel barrières weggenomen", meent Kelly. Aan de andere kant is het ook de jongere generatie die hieraan bijdraagt. Tiensers die nu wel over hun seksuele geaardheid durven te praten en het te uiten. "Het is daarom ook dat Alfa een jongerentak heeft, Alfa Youth." Ook de politiek is positiever, met een politica (Desiree Croes (AVP), red.) die er zelfs openlijk in de krant over spreekt, zegt Kelly. "Dat was wel anders tijdens de vorige regering, zeker met

een minister van Justitie die ons juist weer achterstelde. Rudy Croes (voormalige MEP-minister van Justitie, red.) was duidelijk een homofob, hij heeft veel dingen vertraagd. Ik heb geen politieke kleur, maar de huidige regering, die ook meer naar Europa leunt waar in steeds meer landen het homohuwelijk mogelijk wordt, is wel liberaler." Daarnaast is de beweging ook wereldwijd. Openlijke steunbetuigingen als die van de Amerikaanse president Obama; het nieuws dat twee vrouwen deze zaterdag in Taiwan het ja-woord geven tijdens een boeddhistische plechtigheid, voor het eerst in de geschiedenis aldus Aziatische media; dat heeft volgens Kelly inderdaad zijn invloed op ons eiland. "Colombia denkt er nu over, Cuba ontkomt er ook niet aan waar Fidels dochter openlijk als lesbienne leeft. Het gaat om gelijke rechten en tijden veranderen. Of eigenlijk niet want heel vroeger in de geschiedenis was het ook normaal. Zo trouwde de Engels kerk ook mensen van hetzelfde geslacht, in het Egypte van vroeger was dat ook al mogelijk." "Het is daarom ook dat met Pink Orange en andere activiteiten geprobeerd wordt om mensen te informeren, dat ook in het onderwijs seksuele voorlichting breder wordt getrokken en meer gaat over seksuele oriëntatie, zegt Kelly. "Dat er ook een discussie op gang komt."

Vervolg op pagina 3
'Vijf jaar registratie
homohuwelijk'.

'Welkom op geluk'



ORANJESTAD — Reizigers die aankomen op luchthaven Reina Beatrix worden sinds kort verwelkomd door plaatjes van onze stranden, een cocktail en een karakteristiek vissersbootje op de muren van de aankomsthal. Bovendien is het Aruba-logo prominent neergezet en staat daaronder de tekst 'Welcome to happiness'. In maart werd in de aankomsthal nieuw tapijt gelegd in de kleuren van de Arubaanse zee en met teksten als One Happy Island, Bon Bini/Welcome en Sun Wind Sand. Het maakt allemaal onderdeel uit van de renovatie van deze corridor om bezoekers een 'warme, eerste indruk' van ons eiland te geven.

FAO: Nieuwe voedselcrisis dreigt

ROME — De wereld kan worden geconfronteerd met een nieuwe voedselcrisis zoals ongeveer vijf jaar geleden, als landen de uitvoer van graan en andere voedingsmiddelen verbieden.

Daarvoor waarschuwde Abdolreza Abbassian, econoom en graanalist van de FAO. De FAO, de voedsel- en landbouworganisatie van de VN, maakte eerder op de dag be-

kend dat de voedselprijzen in juli met gemiddeld 6 procent zijn gestegen. Hoge olieprijs, een toenemend gebruik van biobrandstof, slecht weer en beperkingen van de uitvoer van graan leidden in 2007/2008 tot een sterke stijging van de voedselprijzen. Dat was de oorzaak van voedselrellen in diverse landen, waaronder Egypte en Haïti. "De verwachting is dat we deze keer geen slecht beleid voeren en niet met beperkende maatregelen in de markt reageren. Als dat

zo blijft, zullen wij niet zo'n ernstige situatie zien als in 2007/2008. Maar als dat beleid (van 2007/2008) wordt herhaald, is alles mogelijk", stelde Abbassian. Door speculatie zijn de prijzen op de termijnmarkten voor graan zo opgedreven dat graanproducerende landen rond de Zwarte Zee, vooral Rusland, exportbeperkingen zouden kunnen afkondigen, nu de oogst door droogte tegenvalt. Rusland bezwoer gisteren dat het land daarvoor nu geen reden ziet, maar het sloot een hogere belasting op uitvoer van graan volgend jaar niet uit. Hulporganisatie Oxfam International reageert ge-

schokt op de berichten over stijgende voedselprijzen. "Deze nieuwe cijfers bewijzen dat het wereldvoedselsysteem niet kan blijven bestaan op afbrokkelende fundamenteën. De combinatie van stijgende prijzen en kleine voorraden betekent dat de wereld een dubbel gevaar wacht." Oxfam roept wereldleiders van de G20 op maatregelen te nemen om voedselschaarste tegen te gaan. Er moet volgens de organisatie meer worden geïnvesteerd in akkerbouw. Ook moeten de VS en Europa geen graan meer verspillen door daar biobrandstoffen van te maken.

Massaal protest ambtenaren



RIO DE JANEIRO — Ongeveer 350.000 ambtenaren in Brazilië zijn de straat opgegaan om te demonstreren. Ze eisen een salarisverhoging. Op de foto zijn de stakers te zien op de Rio Branco-avenue in Rio de Janeiro.

OESO: Economische groei zwakt af

PARIJS — De economische groei zwakt de komende maanden waarschijnlijk wereldwijd af. Dat stelde de Organisatie van Economische Samenwerking en Ontwikkeling (OESO) op basis van de eigen index van leidende indicatoren.

Volgens de OESO zijn de vooruitzichten vooral in opkomende landen als China, India en Rusland verslechterd. Ook in de eurozone gaat de groei naar verwachting

verder achteruit. De Amerikaanse economie zwakt waarschijnlijk ook verder af, maar de groei van 's werelds grootste economie blijft voorlopig iets boven het langjarig

gemiddelde, aldus de OESO. Onder de grote eurolanden gingen de vooruitzichten voor Duitsland en Frankrijk licht achteruit. De indicatoren voor de Italiaanse economie wijzen niet op een verdere verslechtering. Voor alle drie de landen geldt dat de economie momenteel slechter presteert dan gemiddeld.

Opec verhoogt prognoses olievraag

WENEN — Oliekartel Opec heeft zijn prognoses voor de vraag naar olie in 2012 en 2013 naar boven bijgesteld. Dat maakte de organisatie vandaag bekend. Wel voegde Opec eraan toe dat de voorspelling voor volgend jaar uiterst onzeker is.

Opec voorziet voor dit jaar een vraag van 88,72 miljoen vaten per dag. In juli ging de organisatie nog uit van een vraag van 88,68 miljoen vaten per dag. Volgend

jaar komt de vraag naar olie naar verwachting uit op 89,52 miljoen vaten per dag, 20.000 vaten meer dan in een eerdere raming. Dat betekent dat de Opec voor dit jaar een groei van de vraag voorziet van 900.000 vaten per dag en voor volgend jaar van 810.000 vaten per dag. Vooral in de Verenigde Staten, Japan en India neemt de vraag toe, terwijl die in het met de gevolgen van de schulden crisis worstelende Europa juist daalt. Vooral over 2013 houdt de

organisatie van olieproducerende landen een slag om de arm. "Het economische plaatje is vaag en de horizon vol met turbulentie", aldus de Opec. In het slechtste geval kan de vraagtoename een vijfde lager uitpakken dan nu wordt geraamd. De jongste prognoses van de Opec maakten weinig indruk op de oliemarkt. Amerikaanse olie werd verhandeld voor 93,52 dollar per vat, een stijging van 0,2 procent. De prijs van Brentolie steeg met 0,1 procent tot 112,21 dollar.

the plaza
Het seizoen is weer begonnen. Elke zondag de eredivisie op het grote scherm

Geopend de gehele week van 8.00 am - 01.00 am Tel. 583-8826

"Café Rembrandt Polar Happy Hour Elke Vrij - Zat - Zon Van 4pm - 6pm"

Steek uw kop niet in het zand, maar kom naar de **Aruba Ostrich Farm!**

De Aruba Ostrich Farm is gegarandeerd plezier voor jong en oud. De toer is een unieke ervaring en u kunt de struikvogels zelfs voeren! Daarnaast kunt u genieten van een heerlijk, betaalbare lunch in onze **Savanna Lodge**. Wij hebben een gevarieerd menu voor een ieder wat wilt! Ook voor families en (kinder)partijtjes kunt u bij ons terecht.

Voor meer informatie bel 582-9630 of kijk op www.arubaostrichfarm.com

Matividiri 57 Paradera, Aruba

www.afasiakorsou.org
15 jaar afasievereniging op Curaçao

Donaties: MCB 121 72 106

ASOSIASION AFASIA KORSOU

AGENDA

KANTOORUREN
Bilderdijkstraat 16 (unit 2). P.O. Box 323; open van 08.00-16.30 uur; za. gesloten.

WACHTREGELING DOKTOREN
donderdag 9 augustus
via Centro Mediko Dr. Rudi Engelbrecht. Tel. 584-8833.
Oranjestad:
via Huisartsenpost, Dr. Horacio Oduber Hospitaal. Tel. 587-4300.

PRO LECHI MAMA (PLM)
Hulprijnen: voor alle vragen omtrent borstvoeding kan men tussen 09.00-17.00 uur bellen naar 594-9999.

INFORMATIECENTRUM KONINGIN WILHELMINAFONDS
(voor kankerbestrijding)
geopend van ma. t/m vr. van 08.30-11.30 uur - Spinozastraat 9.

EDMUND E. HARMS STICHTING
tel. 567-3740 of 593-0338.

NARCOTICS-ANONYMOUS HELPLINE
tel. 567-3740 of 593-0338.

AIDS-HOTLINE
tel. 582-3040 of 582-7352 (tussen 07.30-12.00/13.00-16.30 uur).

Losse Verkoop-punten Amigoe di Aruba

-Super Food
-Texaco (Sasaki)
-Texaco (Sero Blanco)
-Texaco (Wayaca)
-Valero (Boulevard)
-Valero (Sta. Cruz)
-Amsterdam manor
-Botica Eagle
-Bright Bakery
-Circle K

-S.Chow
-Green Hill Supermarket
-Kong Hing
-Ling & sons
-Plaza Book shop (Dakota)
-Wei Ming Supermarket
-Mundo Nobo Supermarket
-Fa Yang Supermarket
-Botica Noord

THE CINEMAS

thecinemas.aw Valid Aug 9

AT RENAISSANCE	AT PASEO HERENCIA
STEP UP REVOLUTION daily: 4:30 - 7:00 - 9:30 matinee: 12:00 - 12:30 2:15 - 3:00 late show: 11:45 NEW PG-13	STEP UP REVOLUTION daily: 5:00 - 5:30 - 7:30 - 9:45 matinee: 1:00 - 2:30 3:15 late show: 12:00 NEW PG-13
THE BOURNE LEGACY daily: 4:45 - 5:30 - 8:00 - 8:30 matinee: 1:30 late show: 11:15 NEW PG-13	THE BOURNE LEGACY daily: 5:15 - 6:00 - 8:15 - 9:00 matinee: 2:00 late show: 11:30 NEW PG-13
THE WATCH daily: 4:30 - 7:00 - 9:30 matinee: 11:45 late show: 11:45 NEW R	THE WATCH daily: 6:30 - 9:00 matinee: 11:30 late show: 11:30 NEW PG-13
TOTAL RECALL daily: 5:45 - 8:45 matinee: 11:30 late show: 11:30 PG-13	TOTAL RECALL daily: 6:15 - 9:15 matinee: 11:45 late show: 11:45 PG-13
DAIRY OF A WIMPY KID: DOG DAYS daily: 12:00 - 12:45 2:15 - 3:00 late show: 11:30 PG	DAIRY OF A WIMPY KID: DOG DAYS daily: 4:00 matinee: 1:00 - 1:45 late show: 11:30 PG
THE DARK KNIGHT RISES daily: 4:00 - 7:30 matinee: 12:30 late show: 11:00 PG-13	THE DARK KNIGHT RISES daily: 7:45 matinee: 2:15 - 3:15 late show: 11:00 PG-13
TED daily: 11:15 matinee: 11:15 late show: 11:15 R	TED daily: 12:00 matinee: 12:00 late show: 12:00 R

Matinee: thu-tue | Late show: fri & sat

LOTTO PA DEPORTE
- Resultado Diaranzon 8 Augustus 2012

10 12 21 30 33

1er Premio: 1x Jackpot
2do Premio: 0x Match 4+
3er Premio: 9x Match 4
4do Premio: 145 x Afl. 12,00

Joker 02

Proximo sorteo
11Aug 2012
Afl. 4,00 pa ticket
Afl. 130,000,00

1 Premio: 5 Bon 3 Premio: 4 Bon
2 Premio: 4 Bon + Joker 4 Premio: 3 Bon

Por yama 583-4475 pa haya e resultado.
Letter ganador pa ticket gratis: B

clown Doctors
Cel.: 731-0289
clowndoctorsaruba@gmail.com

Verzekeringen Pensioenen Hypotheken
ASCA
ASSURANTIE SERVICE CENTRUM ARUBA N.V.
Dienstverlening met een persoonlijk karakter
Tel. 582-2720 • Fax 582-2720
Beatrixstraat 34 • Oranjestad
email: insurance@asca.aw

RADIO KELKBOOM FM STEREO 106.7

Nederlandstalige uitzendingen van Maandag t/m Zaterdag Radio Nederland Wereldomroep/ANP

10:00-10:15 Nieuws Spaans
10:30-10:45 R.N.W.O. Portug.
11:55-12:00 Nieuws Nota

6:30-7:25 R.N.W.O.
8:00-8:10 Nieuws Pap
8:30-9:00 Wereldpanorama
9:00-9:10 Nieuws Pap
9:30-9:45 Nieuws Creole

13:00-13:30 Nieuws Pap
13:30-14:00 Bolero muziek
14:00-15:00 Locale muziek
15:00-16:00 Gevarieerd
16:00-17:00 Mexicaans

NIGHTMOVES
De beste Jazz Music by Dr. B. Jazz is alive on 106.7 fm Woens. 9 p.m./Zon. Midn.

Listen to Great Jazz with Ray Murray Vrijdag 9 p.m./Zaterdag midn.

BUTISHI DI ALEGRIA
de echte lokale muziekprogramma met ITO & Eddie

Info Magazine
met aktueel nieuws en elke avond een speciale dagprogramma

NIEUWSLIJN EUROPA ELKE DAG OM 12.00 'S MIDDAGS FARAWÉ
Live Surinaams Programma elke zondagmiddag 13:00-14:00 Laatste zondag v/d maand 12:00-14:00

KOOYMAN
DEAL OF THE WEEKEND!

GORDIJN ACCESSOIRES
Verkrijgbaar in verschillende modellen & kleuren

MEGA BUY!
Vanaf: **5,99**
of 240 Fun Miles

Onder andere in het assortiment:

KOM DIT WEEKEND LANGS VOOR ONZE GRATIS DEMO'S EN WORKSHOPS! ZATERDAG 11 AUGUSTUS
• Demo Bison Kit
10 AM - 2 PM non stop
• Interieur design advies
10 AM - 2 PM non stop

Geldig op vrijdag 10 augustus t/m zondag 12 augustus 2012, of zolang voorraad strekt.

Kooyman MegaStore Aruba Av. E. J. (Watty) Vos 20
maandag-zaterdag: 8am-6pm • zondag: 9am-1pm •
www.kooymanbv.com

Sense 2900 excl. topmatras
Vanaf: **4.950,- AWG**
180x200 elektrisch verstelbaar

Deze vakantie kiezen wij voor Swiss!

Sense 3200 incl. topmatras
9.400,- AWG 7.900,- AWG
180x210 elektrisch verstelbaar. Met pullbacksysteem!

Summer Sale!
Uit voorraad leverbaar

Actie loopt van 10 juli - 11 augustus
Prijzen excl. 6% OB

Swiss Sense
BOXSPRINGS & MATRASSEN
www.swiss-sense-caribbean.com

Curaçao Seru Loraweg, Tel. 767 0017 | Bonaire Homestyle, Kaya Amsterdam 25, Tel. 717 3060
Aruba Schotlandstraat 46 (Voorheen Step by Step dansschool), Tel. + 297 582 0025

Find us on facebook.

Onderzoek schietincident Renaissance morgen afgerond

ORANJESTAD — Een expert van de Rijksrecherche uit Nederland heeft het onderzoek naar de inzet van het arrestatieteam (AT) tijdens de mislukte arrestatie in winkelcentrum Renaissance Marketplace op 22 februari bijna afgerond. Morgen worden de Landsrecherche en het Openbaar Ministerie (OM) geïnformeerd over de bevindingen van deze expert.

door onze verslaggever
Alex Laclé

Dan wordt ook duidelijk of eventueel meer onderzoek nodig is naar het optreden van een of meerdere individuele agenten van het betrokken arrestatieteam. Bij de arrestatiepoging kwamen de twee verdachten namelijk om het leven.

Agenten openden om onbekende reden het vuur op de auto waarin Benjamin Castro en Alcides Peralta reden. Volgens eerste berichten hadden de verdachten het vuur geopend op de politie en werd als reactie teruggeschoten. Al snel werd echter duidelijk dat de verdachten niet gewaapend waren. Waarom het arrestatieteam op de verdachten schoot, is



Agenten na de schietpartij op 22 februari bij het winkelcentrum.

dus een van de zaken die is onderzocht. Verder is gekeken naar het verloop van de hele actie, wat er had

moeten gebeuren en wat er daadwerkelijk heeft plaatsgevonden. Een van de kritepunten was dat de actie

plaatsvond in een drukbezocht winkelcentrum en op klaarlichte dag. Het onderzoek van de Rijksrecherche

heeft ongeveer twee weken in beslag genomen. De betreffende expert van de Rijksrecherche heeft veel

Foto: Archief

ervaring met arrestatieteams en is betrokken bij de opleiding van dit soort teams.

Vervangend procureur-generaal Peter Blanken zegt tegen *Amigoe* dat het OM, nadat ze morgen het eindrapport van de Rijksrecherche krijgen, zo snel mogelijk duidelijkheid wil geven aan de familieleden van de betrokkenen en het publiek. Naar aanleiding van de conclusies van de Rijksrecherche wordt ook besloten of er eventueel verder onderzoek gedaan moet worden naar individuele acties van agenten van het arrestatieteam. Disciplinaire of eventueel strafrechtelijke maatregelen worden niet uitgesloten. Onderzoeken van de Rijksrecherche richten zich primair op overheidsfunctionarissen die verdacht worden van misdrijven. Maar deze speciale politiedienst doet ook onderzoek naar optreden van politiemensen die tijdens de uitoefening van hun taak geweld hebben gebruikt waarbij letsel is ontstaan. In beginsel doet op Aruba de Landsrecherche hier onderzoek naar. Maar de Rijksrecherche kan op verzoek hierbij ondersteuning bieden.

Bikker (PDR): luchthaven niet sociaal

ORANJESTAD — Parlementariër Andin Bikker (PDR) vindt dat luchthavenautoriteit AAA zich ‘socialer’ moet opstellen. Volgens Bikker maakt de luchthaven voldoende winst en zouden bijvoorbeeld taxichauffeurs niet gedwongen moeten worden een vergoeding te betalen.

Als voorbeeld van het niet-sociale beleid noemt hij ook het feit dat personeel dat op de luchthaven werkt, net als bezoekers, moet betalen om te parkeren. De parlementariër vindt

dat de regering, want de luchthaven is tenslotte een overheidsbedrijf, moet ingrijpen en een sociaal beleid moet opleggen. Volgens Bikker is het uit de hand gelopen met ‘maximalisatie van winst’ door de luchthaven. Hij noemt als voorbeeld de invoering van betaald parkeren, vervolgens een verhoging van de parkeertarieven, het wegslepen van auto’s en de invoering van afdrachten op bedrijven gevestigd op de luchthaven. Deze bedrijven moeten naast huur, tien procent van hun omzet afdragen aan de luchthaven.

“Het mag niet zo zijn dat er steeds opnieuw maatregelen worden verzonnen om burgers te belasten”, zegt Bikker. Hij wijst op de jaarcijfers waaruit blijkt dat de luchthaven 17 miljoen florin winst heeft gemaakt en een Return on Investment (ROI) van bijna 18 procent heeft. “Ik begrijp dan ook niet waarom ze taxichauffeurs lastig vallen voor een vergoeding.” Verder pleit de parlementariër al geruime tijd om verlaging van de luchthavenbelasting. “Met die astronomische winsten moet hier toch ruimte voor zijn”, besluit Bikker.

Vijf jaar registratie homohuwelijk



Foto: Archief

Amigoe plaatste vijf jaar geleden deze foto van het eerste stel dat zijn homohuwelijk op Aruba registreerde. Zij wilden echter niet met naam en foto in de krant.

Vervolg van pagina 1

Het symposium eind augustus is dan ook niet alleen informatief over gelijke rechten van mensen en seksuele diversiteit, maar ook over de politieke, religieuze en culturele invloeden die rechten van mensen beperken. “Steeds meer bewegingen bestuderen bijvoorbeeld ook de bijbel en zien dus dat er zaken in staan die vrouwen onderdrukken. Ook daar gaat het over”, vertelt Kelly. In september zegt hij, komt er ook een psycholoog van de Pan-Amerikaanse gezondheidsorganisatie (Paho) die een driedaagse workshop gaat geven. Ook daarin komt vrouwenonderdrukking, homoseksualiteit en jeugd aan de orde. “Het is de bedoeling dat iedereen komt, ook mensen van de kerk. Ik heb het een keer in Trinidad & Tobago gedaan en dat leverde leuke discussies op. Mensen van diverse eilanden waren

er en voelden zich vrijer om hierover te praten, dan in eigen kring.” Op 31 augustus presenteert Pink Orange zich dus ook officieel, in bijzijn van minister Arthur Dowers van Justitie en Onderwijs, en zal zijn ideeën lanceren. Welke, dat houdt de Alfa-voorzitter nog even geheim. In ieder geval zullen van alle homobewegingen in het Koninkrijk afgevaardigden zijn en gaan deze ook met elkaar in overleg over wat ze allemaal gaan doen en willen bereiken. In ieder geval wel dus dat het homohuwelijk, dus het trouwen, overal in het Koninkrijk in de toekomst mogelijk is.

Strijd
Vandaag is het dus ook vijf jaar geleden dat bij de burgerlijke stand (Censo) voor het eerst een homohuwelijk werd geregistreerd. Het echtpaar betrof een Arubaans en Europese Neder-

lander waarover Amigoe toen schreef. Zij wilden destijds echter niet met naam en foto in de krant, om ‘geen storende factor te zijn in processen die momenteel nog lopen’. Het was namelijk een lange strijd die het lesbisch echtpaar Charlene en Esther Oduber-Lamers heeft moeten voeren om het zeggenschap te krijgen. Het stel moest tot de Hoge Raad om juridisch gelijk te krijgen. Dat gebeurde op 13 april 2007. Desondanks werkte de Arubaanse regering niet meer met de uitvoering en mochten homoparen zich nog steeds niet inschrijven in het huwelijksregister. Justitie-minister Croes zei dat Aruba nog niet klaar was voor acceptatie van het homohuwelijk en vergeleek dit zelfs met een ‘moslimhuwelijk waarbij de man met meerdere vrouwen kan trouwen’. Zowel Charlene Oduber als de Arubaanse regering dreigden vervolgens naar het Europese Hof te stappen. Uiteindelijk deed premier Nelson Oduber (AVP) de toezegging op 12 juni om de uitspraak van de Hoge Raad uit te voeren. En moest de gevolmachtigde minister Frido Croes aan de Nederlandse regering beloven dat Aruba het homohuwelijk voortaan erkend en respecteert, om zo discussie hierover in het Koninkrijk te voorkomen.

Vervolgens duurde het dus nog tot 9 augustus 2007 voordat Censo het homohuwelijk daadwerkelijk begon te registreren. Hoeveel registraties er zijn, was bij deze publicatie nog niet bekend. Kelly zegt dat hij uit zijn omgeving weet heeft van zeker twaalf stellen.

ORANJESTAD — Het strand tegenover de oude ambtswoning van de gouverneur in Oranjestad gaat vandaag dicht. De afsluiting duurt tot en met 30 augustus. Het strand tussen de luchthaven en Nikky Beach is echter nog niet klaar en ook tot die datum dicht.

Booteigenaren klaagden eerder over de afsluiting van deze stranden omdat ze daardoor nergens meer hun vaartuigen goed te water kunnen laten. Verantwoordelijke minister Otmar Oduber (AVP) beloofde toen dat het strand tegenover de gouverneurshuis open zou blijven totdat het platform bij Nikky Beach klaar is. De werkzaamheden daar liepen echter vertraging op. De afsluiting van het strand werd vandaag door de minister in advertenties aangekon-



Werkzaamheden aan het strand tegenover de ambtswoning van de gouverneur.

digd. Oduber vraagt hiervoor overigens zijn excuses voor het ongemak en begrip van de gebruikers van het strand en de booteigenaren die nu tijdelijk niet bij hun vaartuigen kunnen komen. “We konden de eigenaren niet van tevoren bereiken want de boten staan nergens geregistreerd. Dus

alle vluchten vanochtend te maken een vertraging van één tot anderhalf uur. De storing trof onder meer het systeem voor online inchecken en boeken. Vlak na het middaguur (Nederlandse tijd), werd de storing opgelost. De vrees was echter dat ook 's middags nog vertragingen zouden optreden. Uit voorzorg heeft KLM daarom extra grondpersoneel ingezet en klanten via sociale media op de hoogte gehouden van de ontwikkelingen.

Strand gouverneur toch dicht

dat terrein erfpachtgrond is van Renaissance Island. Het bestek moest daarop aangepast worden. Dat is inmiddels gebeurd en de aannemer kan nu aan de slag. Door het gelijktijdig te doen, besparen we trouwens niet alleen tijd maar ook 120.000 florin aan extra kosten als we hadden gewacht en het strand hadden opgehouden.” Het is uiteindelijk de bedoeling dat alle boten die nu in het water liggen tegenover de gouverneurswoning naar Nikky Beach gaan. Op die manier wordt de bestemming van het strand tegenover de gouverneur gewijzigd ten behoeve van recreatie en evenementen als wedstrijden miniatuurboten. Ook moet daar op termijn een monument komen voor alle vissers die op zee zijn verdwenen en is het de bedoeling dat Dia di Piscado (dag van de visserij) volgend jaar daar wordt gevierd.

hebben we het via een advertentie medegedeeld”, aldus de minister vanochtend aan *Amigoe*.

Vertraging
Hij legt ook uit waarom de werkzaamheden bij Nikky Beach zijn vertraagd. “We wisten niet dat een deel van

Minister Oduber: ‘Schuld Sunrise Rock geen belemmering voor optie Seroe Colorado’

ORANJESTAD — Mocht Sunrise Rock Development (SRD) haar financiering rond krijgen voor een nieuwe optie, dan is de openstaande schuld van 1 miljoen florin op de eerder uitgeven en weer ingetrokken optie op het overheidsterrein in Seroe Colorado, geen probleem. Dit zegt Toerisme-minister Otmar Oduber (AVP).

door onze verslaggever
Ariën Rasmijn

Minister Oduber zegt niet op de hoogte te zijn van dat SRD nog geen betalingsregeling heeft getroffen voor haar nog openstaande schuld van 1 miljoen florin voor een eerder verlopen optie. Vorige week gaf minister Benny Sevinger (AVP) van

Infrastructuur, Milieu en Integratie te kennen dat er nog geen betalingsregeling is getroffen. November vorig jaar, toen SRD de optie kwijtraakte omdat zij wederom niet over voldoende financiering beschikte, verklaarde minister Oduber nog dat SRD een betalingsregeling moest treffen voor die schuld. Vandaag zegt hij nog altijd achter die uitspraak te staan, maar dat die schuld niet in de weg hoeft te staan van het alsnog krijgen van een nieuwe optie, mocht dit keer wel de financiering klaar zijn. “Het gaat hier namelijk om een project van tussen de 400 en 650 miljoen dollar. Als ze die bankgarantie hebben dan lijkt het mij voor hen niet zo’n probleem om die miljoen te kunnen betalen. Daar kan je verschillende opties voor

verzinnen”, aldus Oduber.

‘Geen optie voor idee’
SRD heeft in een periode van bijna acht jaar een optie op het terrein. Vorig jaar november werd die ingetrokken. “Zes keer werd de optie verlengd door de vorige regering. Eén keer door ons en die verloren ze vervolgens dus vorig jaar.” Het terrein staat nu open voor iedereen om een optie te krijgen, verzekert de minister, maar feit is dat SRD van alle gegadigden nog altijd het meest vergoerd is. “En we willen ook graag een groot hotel bij San Nicolas en blijven dit een mooi project vinden”, aldus de minister. “Maar in tegenstelling tot de voorgaande regering willen wij geen optie uitgeven op basis van een idee, maar op een harde financiering. Geen *letter of intent* bij

een bank maar een *letter of agreement*.” Oduber zegt ook niet bang te zijn dat SRD mogelijk gaat speculeren met de optie om eventuele verliezen te compenseren.

Geen nieuws
Vooralsnog zijn er echter geen nieuwe ontwikkelingen sinds SRD vorige maand aankondigde haar financiering bijna rond te hebben. SRD gaf toen aan *Amigoe* te kennen dat zij zelfs binnen korte tijd om de tafel zou gaan zitten om opnieuw een optie aan te vragen. Toen zei minister Oduber dat de regering in dat geval de afgifte van de nieuwe optie zou bespoedigen. “Zij hadden mij informeel laten weten dat ze bezig waren met een groep investeerders, maar sindsdien zijn we nog niet met elkaar gaan zitten”, aldus Oduber.

IN HET KORT

Agressieve patiënt
In het pedagogisch centrum aan de Pampunastraat in Dakota moest de politie helpen met een 17-jarige patiënt. Die had een werknemer op het oog geslagen en deze alsook de directeur van het instituut met de dood bedreigd. De jongen werd op straat gezet. Omdat hij minderjarig was, probeerde de politie in contact te komen met de Voogdijraad, maar zonder resultaat.

Poging roofoverval
Een vrouwelijke taxichauffeur is donderdagnacht slachtoffer geworden van een overval op een scooter. De dader, ook een vrouw, reed langs en sloeg de chauffeur door de open autoroom. De dief wilde vervolgens naar binnen, maar de auto was op slot. Het slachtoffer verweerde zich en de aanvaller ging er vervolgens vandoor. De chauffeur achtervolgde maar verloor de overval uit het in oog in de richting van Dakota.

Zoon geen lieverdje
Een vader uit San Nicolas heeft de politie dinsdagavond gevraagd te komen omdat hij zijn zoon niet meer onder controle heeft. Hij vertelde dat zijn 16-jarige zoon hem had aangevallen. De zoon heeft al meer dan een jaar gedragsproblemen, aldus de vader. Ook zou de jongen drugs gebruiken en dat stond de vader in zijn huis niet meer toe. De politie raadde de vader aan naar Sociale Zaken te stappen en andere instanties om een oplossing voor zijn zoon te zoeken.

Inval na sluitingstijd
Tijdens een patrouille afgelopen dinsdagnacht viel de politie de bar Lekker in Noord binnen nadat zij constateerde dat er buiten nog auto's stonden geparkeerd. Binnen sprak de politie met de eigenaar die geen vergunning had om na drie uur nog open te zijn. De politie schreef een boete uit en de bar werd direct gesloten.

Aruba Cocktail

Ons eiland is een cocktail van mensen die allemaal hun deel aan deze mix bijdragen. Zij zijn de ingrediënten van een multiculturele cocktail die soms mierzoet, af en toe bitter en dan weer lekker fris smaakt. Buiten kijf staat echter dat al deze kleuren, geuren en smaken in 'één glas' zitten en een zeer interessante combinatie vormen. Wij gaan eens nippen aan deze cocktail en proeven vandaag de gemoedelijkheid van: België!

door Linda Reijnders

Naam & leeftijd: Filiep Sackx (47)
Land van herkomst: België

Hoe ben je hier gekomen?

"Ik kwam hier voor het eerst in 2005. Mijn zootje was 1 jaar en leed aan astma veroorzaakt door koude lucht, een virus heeft ervoor gezorgd dat zijn longen niet goed ontwikkeld zijn. Wij wonen in Silicon Valley in Californië en daar is het in de zomer heerlijk weer, maar in de winter koud en vochtig. Voor mijn zootjes aandoening heel slecht dus. De arts wilde medicijnen gaan voorschrijven, maar ik zag dat niet zitten. Een andere oplossing is om naar een warm land te gaan met zuivere en droge lucht, vertelde de arts. Gezien de ligging van Californië lag Hawaï voor de hand, maar ik vond het eigenlijk geen leuk eiland. Het toeval wilde dat mijn schoonouders een cruise hadden gemaakt waarbij een stop op Aruba was inbegrepen. Ze waren heel enthousiast en zodoende hebben wij voor een vakantie het huis gehuurd waar we nu wonen. Ik ben een financieel adviseur, het

investeren zit in mijn bloed en in diezelfde vakantieweek heb ik het huis gekocht. Al na drie dagen knapte mijn zootje zienderogen op. Zijn longen zijn door het verblijf op Aruba versterkt en het gaat goed met hem. De lucht hier op Aruba is zo schoon en droog. Wist jij dat veel astma patiënten hier komen en vervolgens hun medicijnen niet meer hoeven te gebruiken?"

Wat doe je?

"Ik ben een zelfstandig financieel adviseur. Wij wonen met ons gezin een deel van het jaar hier en een deel in Californië. Mijn werk doe ik in de Verenigde Staten, op Aruba kom ik voornamelijk om te ontspannen. Ik heb hier wel wat klanten en werk vanaf hier ook wel online."

Met welke droom/met welk doel ben jij naar Aruba gekomen?

"In eerste instantie dus voor de gezondheid van mijn zootje. Maar Aruba heeft mij ook gepakt. Na veel gereisd te hebben, ik heb al 12 eilanden in de Cariben gezien, staat Aruba voor mij bovenaan. Dit eiland heeft alles in zich. Wanneer je een lijstje zou maken met de kenmerken die een paradijselijk eiland voor jou moet hebben, dan kun je bij Aruba het meeste aanvinken. Mooie stranden, mooie zee, rust, veiligheid, natuur. Weet je, veel eilanden hebben ook last van orkanen en ik ga natuurlijk geen huis kopen op een eiland waar orkanen mogelijk schade aanrichten. De veiligheid is voor mij hier top. Aruba heeft gewoon heel veel te bieden. Het heerlijkste vind ik hier de avonden. Met 28 graden perfect! Echt, ik zou met alle plezier een



Filiep Sackx

ambassadeur voor Aruba willen zijn. Dit is voor mij mijn droomeiland."

In hoeverre is die droom uitgekomen/dat doel bereikt?

"De gezondheid van mijn kind was het belangrijkste en Aruba was daarvoor het medicijn. Maar daarnaast heb ik hier echt mijn droomplek gevonden."

Wat mis je uit de België?

"Het lekkere eten, het Bourgondische. Echt, we hebben net een reis gemaakt van Californië naar Aruba naar Amsterdam naar België naar de eilanden van Groot-Brittannië en het beste eten voor mij vind je in België. Ga daar naar een goed restaurant en de finesse en kwaliteit die je daar vind is fantastisch. De bruine kroegjes is ook zoiets waar je af en toe naar verlangt. Met een Belgisch biertje. Wat ik absoluut niet mis is het slechte weer. Weet je, er is een groot verschil wanneer je ergens op vakantie bent of woont. Ik geniet van een terrasje in de zomer in de zon in België, maar als je er woont sta je anderhalf uur in de file naar Brussel om op je werk te ko-

men, in de regen. Ik zou er niet meer kunnen wonen, te klein, te vol, te druk. In de VS heb je veel meer comfort van leven, veel meer ruimte en het dagelijkse leven is er beter ingericht."

Wat zijn de positieve kanten aan het leven op Aruba?

"Ik heb al veel positieve kanten genoemd, maar daar komen nog wel wat dingen bij. De vriendelijke bevolking, het aanbod van zo'n klein eiland wat heel groot is. Je kunt hier alles krijgen wat je wilt. Op welk ander eiland kan dat? Er zijn ook wel kanten die ik niet begrijp. De manier van zakendoen bijvoorbeeld. Die typische Caribische eilandmentaliteit waarbij men zegt morgen te komen, maar geen tijd aanhoudt. Dat vind ik wel negatief want je houdt er wel rekening mee en bent aan het wachten op iemand. Iets anders vreemds is dat er een soort angst bestaat voor het inspreken van een antwoord-apparaat, lijkt wel. Wij hebben er namelijk een, maar niemand laat van zich horen na de piep. En zo ontspannen als de bevolking is, in de auto vind ik ze hier vaak agressief. Wanneer je niet meteen optrekt nadat het stoplicht op groen springt, wordt meteen op de claxon gedrukt."

Hoe luidt jouw wens voor Aruba en haar inwoners in de toekomst?

"Er zijn een paar zaken die ik wel wil aankaarten. Zo begriip ik absoluut niet waarom er geen gebruik wordt gemaakt van solar energie op dit eiland. Ik heb zelf zonnepanelen op mijn huis in Californië, maar hier waar

altijd de zon schijnt zie je ze niet? Dan zou ik echt voor een bouwstop pleiten. Er zijn voldoende hotels, bouw er niet meer bij maar verzorg de stranden goed en maak van de veiligheid prioriteit nummer 1. Want toeristen komen enkel en alleen als ze zich kunnen ontspannen en dat kan alleen wanneer men zich veilig voelt. Ik ben daar ook eerlijk in: als Aruba niet meer zo veilig is, verkoop ik het huis en ga op zoek naar een veiligere plek. Dan een punt waar ik me echt aan gestoord heb en dat is een punt van kritiek naar de VS toe. De totaal verkeerde berichtgeving vanuit de media voor wat betreft Natalee Holloway heeft Aruba geen goed gedaan. Een moord op Aruba is uitzonderlijk, in San Jose gebeuren moorden dagelijks. Dit had overal kunnen gebeuren en het is ook nog eens een niet-Arubaanse crimineel geweest die het gedaan heeft. Dus al die negatieve pers is iets wat ik echt slecht vond. Zoals ik al zei: ik wil Aruba promoten. Ik wil de bewoners graag het volgende meegeven: ben zuinig op je eiland! Vooral op de natuur. Ik begriip niet dat de mensen hier zomaar alles in de natuur gooien. Ik was vanmiddag bijvoorbeeld bij de garage om de airco vloeistof van mijn auto te laten bijvullen. Gooit die jongen gewoon die lege fles in de struiken. Ik heb hem eruit gehaald en in de prullenbak gedaan. Ook na het kamperen met Pasen zie je de rommel die men achterlaat op de stranden, dat is gewoon verschrikkelijk. En dat zijn niet de toeristen, dat zijn de lokale bewoners van Aruba. Als je blijft houdt Aruba schoon."

Overleden

Silvia Kelly – de Mey	03-08-2012
Lucia O. Eusenia - Martis	06-08-2012
Estelita Maduro	07-08-2012
Inocente C. Martis	07-08-2012

THE FIRST THEATER WITH CHILDREN PRICES IN ARUBA

NOW YOU CAN BUY YOUR TICKETS ONLINE USING AT CARIBBEANCINEMAS.COM / ARUBA

586- 0074 AUGUST 9 - 15 ENJOY YOUR MOVIE WITH

Ben Stiller Vince Vaughn

THE WATCH

With Spanish Subtitles
Mon - Thurs 2:40 / 5:00 / 7:20 / 9:40
Fri 2:40 / 5:00 / 7:20 / 9:40 / 12:00
Sat 2:40 / 5:00 / 7:20 / 9:40 / 12:00
Sun & Hol 2:40 / 5:00 / 7:20 / 9:40

NEW THIS WEEK

Jeremy Renner Rachel Weisz

THE BOURNE LEGACY

Mon - Thurs 2:05 / 4:55 / 7:45
Fri & Sat 2:05 / 4:55 / 7:45 / 10:35
Sun & Hol 2:05 / 4:55 / 7:45
Mon - Thurs 3:30 / 6:20 / 9:10
Fri & Sat 3:30 / 6:20 / 9:10
Sun & Hol 3:30 / 6:20 / 9:10

NEW THIS WEEK

Kathryn McCormick Ryan Guzman

STEP UP REVOLUTION

3D Version With Spanish Subtitles
Mon - Thurs 2:35 / 4:50 / 7:10 / 9:30
Fri & Sat 2:35 / 4:50 / 7:10 / 9:30 / 11:50
Sun & Hol 2:35 / 4:50 / 7:10 / 9:30
With Spanish Subtitles
Mon - Thurs 6:00 / 8:20
Fri & Sat 6:00 / 8:20 / 10:40
Sun & Hol 6:00 / 8:20

Christian Bale Tom Hardy

THE DARK KNIGHT RISES

With Spanish Subtitles
Mon - Thurs 3:55 / 7:20 / 8:45
Fri 3:55 / 7:20 / 8:45 / 10:45
Sat 3:55 / 7:20 / 8:45 / 10:45
Sun & Hol 3:55 / 7:20 / 8:45

Colin Farrell Kate Beckinsale

TOTAL RECALL

With Spanish Subtitles
Mon - Thurs 1:45 / 4:15 / 6:45 / 9:15
Fri 1:45 / 4:15 / 6:45 / 9:15 / 11:45
Sat 1:45 / 4:15 / 6:45 / 9:15 / 11:45
Sun & Hol 1:45 / 4:15 / 6:45 / 9:15

Ray Romano Denis Leary

ICE AGE 4 CONTINENTAL DRIFT

With Spanish Subtitles
Mon - Sun & Hol 2:05 / 4:20 / 6:30

Zachary Gordon Steve Zahn

DIARY OF A WIMPY KID DOG DAYS

With Spanish Subtitles
Mon - Sun & Hol 1:40 / 3:50

STARTING NEXT WEEK AUGUST 16

THE EXPENDABLES 2

IT WOULD HAVE BEEN WORSE IF I DIDN'T HAVE INSURANCE

Remember that AZV doesn't cover your medical expenses outside of Aruba

Benefits include:

- Medical costs in case of emergency USD 75,000
- Fatal accidents up to USD 300,000
- Clients doesn't have to pay costs beforehand
- In the cases of swine flue, we will take care of the charges
- Flight cancellation
- Lost suitcases
- 24 hour assistance

For more information contact us at 582-5500 or speak to one of our brokers.

15 years

Home and Garden Decorations

Flora Celebration August Super Specials...

Plastic Watering Can
5 liter. In Various Colors 12.50
Afl. 7.50

CHECK THE FIRST FLOOR FOR THE NEW COLLECTION FURNITURE!

SUNDAYS OPEN 10am - 2pm

AVENIDA MILIO CROES 101

E: INFO@FLORA.AW T: (+297) 583-6468

www.flora.aw

OFFER VALID FROM AUGUST 1 UNTIL AUGUST 31, 2012 WHILE STOCK LASTS.

Hebt u een oude belastingschuld?

Dan kunt u in aanmerking komen voor een flexibele betalingsregeling. Deze betalingsregeling geldt voor aanslagen met een dagtekening tot en met 31 december 2011 voor particulieren, ondernemers en ondernemingen.

Voordelen van deze flexibele betalingsregeling:

- U krijgt langer de tijd om uw belastingschuld terug te betalen. Afhankelijk van de hoogte van de belastingschuld en de financiële situatie, kunnen particulieren een betalingsregeling krijgen tot maximaal 48 maanden. Ondernemers en ondernemingen tot maximaal 60 maanden.
- U kunt zelfs in bepaalde gevallen uw belastingschuld verlagen doordat u geen boetes en rente meer hoeft te betalen.

Voor meer informatie kunt u bellen naar 522-7423 of u kunt de infobladen raadplegen. Deze zijn verkrijgbaar bij de receptie, de klantenservice en via www.siad.aw.

Laat uw belastingschuld niet oplopen. Kom nu naar Servicio di Impuesto om een flexibele betalingsregeling af te sluiten.

Servicio di Impuesto
SIAD

Dertig jaar in de telecom



ORANJESTAD — Fanchi Dijkhoff en Erline de Cuba zijn recentelijk door werkgever Setar in het zonnetje gezet vanwege hun 30-jarige jubileum bij het telecombedrijf. Dijkhoff begon zijn carrière in 1982 bij de afdeling Telefonie 118, het informatienummer. Vervolgens werd hij in 2003 bode voor het management in de afdeling Technische Administratie. Sinds 2009 is Dijkhoff dispatcher, verantwoordelijk voor de administratie en coördinatie van verschillende werkzaamheden die de Technische afdeling moet uitvoeren. Ook staat hij in contact met klanten over deze werkzaamheden. De Cuba begon ook in 1982 te werken voor wat toen nog de Telefoondienst heette. Daar werkte zij op de loonadministratie. Van daaruit ging ze naar de afdeling Personeelszaken en het secretariaat van de Juridische en PR-afdeling. Momenteel werkt zij als secretaresse van Raul Ponson, sectormanager van de afdeling Technische Zaken. Zowel Dijkhoff en De Cuba kregen een envelop met inhoud overhandigd door Ponson.

Aruba maakt indruk op taekwondotoernooi Caracas

ORANJESTAD — Taekwondoka's in actie tijdens het open Venezolaanse kampioenschap taekwondo. Deze vond afgelopen weekend plaats in het Parque Miranda in Caracas. Arubaanse taekwondoka's van Brazil Taekwondo Stichting (BTS), gecoached door Jervis Lowe, deden ook mee aan dit toernooi en maakten een sterke indruk. Hakeem Lowe van BTS won al zijn partijen en werd door de organisatie uitgeroepen tot een van de grote uitschieters van het toernooi. Het Open Venezolaanse Kampioenschap is een van de hoogtepunten op het kalender van taekwondo-overenigingen in de regio. Dit jaar kwamen vechters uit de Verenigde Staten, Costa Rica, Colombia, de andere eilanden van het Caribische deel van het Koninkrijk en natuurlijk Venezuela. Een totaal van ruim 1000 deelnemers dus, waaronder winnaars van de pan-Amerikaanse en Zuid-Amerikaanse kampioenschappen en andere internationale toernooien.



WA verzekering stopt bij wegvallen Arubalening

ORANJESTAD — Studenten in Nederland die hun Arubalening stopzetten, moeten er rekening mee houden dat daarmee ook hun verzekering wordt geannuleerd. Het gaat om de verzekering tegen wettelijke aansprakelijkheid, inboedel schade en reparatiekosten.

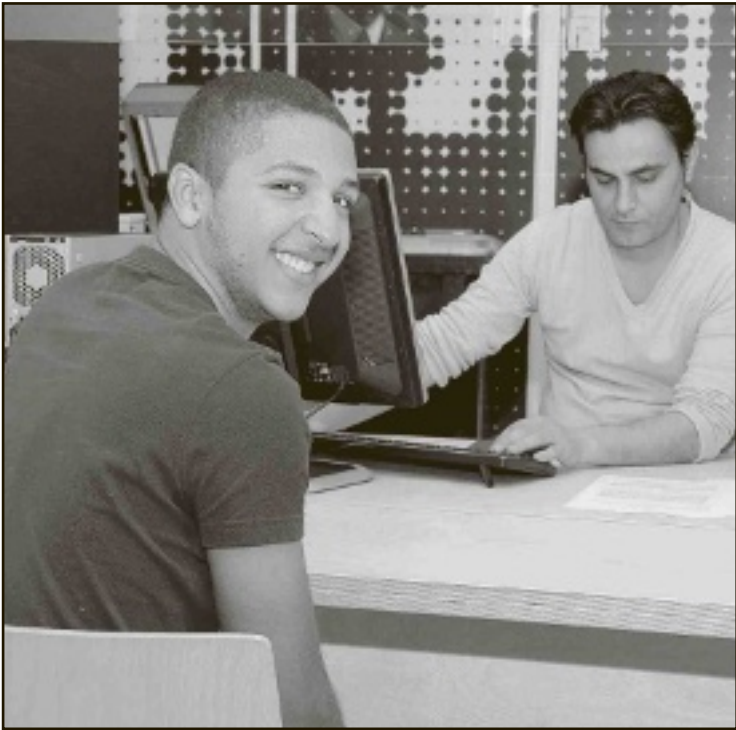
Het Arubahuis wil studenten goed doordringen van de consequenties van het stopzetten van de Arubalening. “Studenten staan er lang niet altijd bij stil”, aldus het Arubahuis. Vooral het niet

verzekerd zijn tegen wettelijke aansprakelijkheid brengt grote financiële risico's met zich mee. Dat is dan ook de reden waarom de afdeling Onderwijs van het Arubahuis aandacht hiervoor vraagt en heeft besloten in aanvulling op reeds gegeven voorlichting betreffende studenten nogmaals nadrukkelijk te wijzen op het belang zich goed te verzekeren. Stopzetting van de Arubalening kan om verschillende redenen plaatsvinden: Het kan zijn dat een student zijn studie tijdelijk opschort of dat voor een tweede keer van studie-

richting verandert. In dat laatste geval wordt de lening van overheidswege stopgezet totdat de desbetreffende student aantoonst zijn studie met succes te hebben hervat. Bij het Arubahuis zijn diverse gevallen bekend waarbij een student in financiële problemen is geraakt als gevolg van de annulering van zijn verzekering en dat er zelfs een deurwaarder aan te pas moest komen. Veel meer dan bemiddelen om een betalingsregeling te bewerkstelligen kan het Arubahuis in die gevallen niet. “Hoe vervelend ook voor de betrokkene,

dit zijn wel problemen die meestal te voorkomen zijn als men de informatie die wij verstrekken beter tot zich neemt”, aldus hoofd van de afdeling Onderwijs Samuël Dumfries. “Uit de praktijk blijkt ook dat sommige studenten veel te lang wachten om hulp in te roepen waardoor hun schulden zich opstapelen.” De stopzetting van de Arubalening leidt overigens niet tot het annuleren van de ziektekostenverzekering. Die wordt automatisch op individuele basis gecontinueerd maar wel tegen een hogere premie.

Bursalen nu officieel inwoners van Nederland



Met een paar drukken op het toetsenbord werd ook deze bursaal inwoner van Nederland.

maken in hun studiestad, aldus Samuël Dumfries, hoofd van de afdeling Onderwijs van het Arubahuis. “Onze mentoren maken vooraf afspraken met instanties zoals de IND zodat alles goed is voorbereid op het moment dat zij met de studenten langskomen. Dat scheelt ook weer wachttijd.” Dumfries was gisteren zelf ook aanwezig op het IND-kantoor, samen met onder meer mentor Lourdes Bramble. Volgens Dumfries is de rol van mentoren en de opvangcommissies in de studiesteden ook heel belangrijk. Zij moeten immers de nieuwe studenten in korte tijd wegwijs maken in het openbaar vervoer en praktische zaken als waar zij niet te duur boodschappen kunnen doen. “Hoe sneller de studenten zich thuis voelen, des te beter zij hun aandacht op hun studie kunnen richten”, aldus Dumfries.

De IND beslist of nieuwkomers voldoen aan alle wettelijke voorwaarden om tot het Europese deel van het Koninkrijk te worden toegelaten. Pas wanneer de bursalen officieel inwoner zijn van Nederland en nog wat andere zaken zijn geregeld, kunnen zij zich inschrijven bij de afdeling Burgerzaken van hun studiestad. Het Arubahuis en haar mentoren begeleiden de bursalen bij het bezoeken van de instanties maar ook proberen ze hen zo snel mogelijk zelfredzaam te maken door ze wegwijs te

Weekendagenda

In deze weekendagenda staan activiteiten voor vrijdag tot en met zondag (en ook tijdens lange weekenden). Tips hiervoor zijn welkom, doorgeven kan tot uiterlijk woensdagmiddag via arubaredactie@amigoe.com .		Wanneer: 09:30 - 17:00 uur	
Vrijdag		Wat : Toernooi Beachtennis	
Wat : Zeilraces Rembrandt Regatta		Waar : Eagle Beach	
Waar : Eagle Beach		Wanneer: hele dag	
Wanneer: 08:00 - 18:00 uur			
Wat : Jeugdparlement Strandenvenement		Wat : Strandfeest Rembrandt Regatta	
Waar : Eagle Beach		Waar : Eagle Beach	
Wanneer: 10:00 - 16:00 uur		Wanneer: vanaf 17:00 uur	
Wat : Opening Rembrandt Regatta		Wat : Biker Bash	
Waar : Eagle Beach		Waar : Ratland	
Wanneer: vanaf 19:00 uur		Wanneer: vanaf 18:00 uur	
Wat : Concert Upgrade Music & Friends		Wat : DJ's, Nope is Dope	
Waar : Renaissance Arena		Waar : Nikki Beach	
Wanneer: vanaf 19:00 uur		Wanneer: 22:00 - 04:00 uur	
Wat : Optreden Acoustic Soul		Zondag	
Waar : Café Rembrandt		Wat : Zeilraces Rembrandt Regatta	
Wanneer: vanaf 23:30		Waar : Eagle Beach	
Zaterdag		Wanneer: 09:30 - 17:00	
Wat : Zeilraces Rembrandt Regatta		Wat : Toernooi Beachtennis	
Waar : Eagle Beach		Waar : Eagle Beach	
		Wanneer: hele dag	
		Wat : Bekerceremonie Rembrandt Regatta	
		Waar : Eagle Beach	
		Wanneer: vanaf 19:00	

Leerkrachten Dominicus bezig met inrichten

ORANJESTAD — Leerkrachten zijn al volop bezig met voorbereidingen voor het nieuwe schooljaar, dat over een week begint. Voor de onderwijzers van het St. Dominicus College in Oranjestad betekent de opening van het schooljaar ook dat ze hun gerenoveerde schoolgebouw in gebruik kunnen nemen. Ze zijn dan ook druk bezig met het inrichten en uit dozen halen van de schoolspullen en lesmaterialen. Leerkrachten van de vijfde en zesde klas kunnen alvast hun nieuwe digitale schoolborden uitproberen. Samen met La Salle College heeft Dominicus een complete renovatie ondergaan. Dat was ook wel nodig gezien de staat waarin de gebouwen verkeerden. Onderwijs-minister Arthur Dowers (AVP) zegt dat de aannemers geweldig werk hebben verricht met beide scholen. De werkzaamheden aan La Salle worden nu afgerond en naar verwachting kan de school binnen twee maanden in gebruik genomen worden.



COLUMN

Mag ik ff

Cineast en schrijver René van Nie geeft vijf dagen per week, van maandag tot en met vrijdag, in deze krant zijn geheel eigen visie op allerhande zaken die in de maatschappij spelen. Hij stelt reacties op prijs: vannie@setarnet.aw. Vandaag: ‘Wij missen iets’.



We missen allemaal iets, een arm, been maakt niet uit, maar we missen iets. En dat klopt, we missen dochter Zoey. Dat kwam nog een keer hard aan toen we weer thuis kwamen. Maar dat begon al toen we 's morgens met onze koffers op de Shuttle stonden te wachten voor het IBIS hotel om naar Schiphol te gaan. Met zijn drieën. Ik stond er een beetje dom bij alsof ik niet eens tot drie kon tellen en kwam dus niet tot vier. De klap kwam hard aan en hier en daar drong zich een traan op. Mamma en zus Nieya hadden een mooie maand met Zoey door gebracht in Nederland, waar ik me de laatste twee weken bij aansloot. En nu gingen we zonder haar terug naar Aruba. Een vlucht die naar mijn idee 20 uur in plaats van 9 uur duurde met

KLM stewardessen die ook met de dag ouder worden en op geen enkele wijze je vlucht dragelijk maken. Normaal gesproken maakt dat niets uit want de wetenschap dat je terug gaat naar Aruba maakt alles goed maar dat lag nu toch wel een beetje anders omdat elke kilometer ons verder weg vloog van onze peuter. Maar goed, we zijn eindelijk weer thuis met een warm welkom van onze honden en een stapel post waaronder een aantal rekeningen waar we toch ook weer niet vrolijk van werden. Mijn trouwe lezers

moeten me maar even niet kwalijk nemen dat ik nog even door zeur over ons kind maar ik heb daarbij ook geen ander onderwerp voorhanden en schrijf ik deze column meteen bij thuiskomst en nog groggy van de reis. Morgen zitten we weer op het buitenkantoor waar ik, zo liet serverster Wil me via WatsAp weten, node gemist wordt. In hoofdzaak door de vogeltjes die ik altijd van koekjes voorzie. “Die pokkenbeesten worden chagrijnig en schijnen je stoel en tafel onder dus wordt het tijd dat je terug komt.” Duidelijke taal dus want Wil is ook een raschte Amsterdamse met haar hart op de tong. Voor wie zich Dirkie nog herinnert kan ik nu zeggen dat ik zijn 200 euro goed heb besteed aan een heerlijk diner met mijn dochters Nada en Fanny. En we hebben, zo wilde hij graag, ook nog even gedroogd op zijn gezondheid en hem bedankt voor die leuke geste. Op die manier was hij er nog even bij want hij gaat gebukt onder een gemis aan contact met zijn enige dochter in Roosendaal. Al met al was het een reis om

nooit te vergeten. Te beginnen met 3 dagen Amsterdam, dan 7 dagen Valencia en vervolgens weer 2 dagen in een hotel bij Schiphol. En uiteindelijk terug naar huis. Ik schat toch wel een maand nodig te hebben om weer een beetje op de been te komen want lijf en leden begonnen met de dag meer te protesteren. Met als 'doodklap' de lange lange loop op ons vliegveld, het verzamelen van de bagage en horend en stotend met een taxi via binnenwegen omdat de normale route onbegaanbaar was vanwege de ontelbare opgebroken straten en rotondes. Zo zitten we dan nu thuis en likken onze wonden. Koffers worden uitgepakt en kom ik tot de ontdekking dat ik de buy-fly tas onderweg ben kwijt geraakt met 4 tax-free sloffen sigaretten. Belastingvrij op Schiphol gekocht maar helaas is goedkoop nu dus duurkoop. Deze klap komen we ook wel weer te boven en morgen vangt het normale leven weer aan. Nou ja, wat je normaal noemt. En missen we voorlopig nog een arm of been. En hoop ik dat deze toch weer snel aan zullen groeien.

FOR SALE WAREHOUSE

Sabana Blanco 1-A

- Centrally located
- Landsize 6.431 m²
- Built up 4.667 m²

all reasonable offers will be considered



Palm Beach 4-G
Tel.: 586 4242
www.arubahouses.com

VDC en gratis onderwijs

PAR vraagt spoeddebatten aan

WILLEMSTAD — De PAR-fractie in de Staten heeft twee spoedvergaderingen aangevraagd over de Veiligheidsdienst Curaçao (VDC) en de situatie rondom gratis onderwijs. De partij wil dat de vergaderingen binnen twee maal 24 uur worden belegd, maar hoogstwaarschijnlijk zullen deze pas in de week van 20 augustus plaatsvinden. Dan is pas de volgende vergaderweek van de Staten.

Volgens de PAR is het schooljaar begonnen, maar zitten ouders met heel veel vragen over gratis onderwijs, zoals de bijdrage die ze moeten betalen voor funderend onderwijs, wat de bijdrage van de overheid is voor leerlingen van het voortgezet onderwijs, hoe het staat met de kosten voor de aanschaf van schoolmateriaal, informatie over

schooltransport en of ouders die al schoolgeld betaald hebben of een lening hebben afgesloten voor het kopen van schoolboeken, hun geld (inclusief rente) terug zullen krijgen?

VDC
Voor wat de Veiligheidsdienst Curaçao betreft zegt de gele partij dat het personeel al-

weer meer dan drie maanden thuis zit. De regering zei op 4 mei dat het personeel naar huis werd gestuurd voor de duur van drie maanden om onderzoek te doen naar een coupe-poging tegen Kabinet Schotte. Ook is de Nederlandse AIVD binnengehaald om de VDC te reorganiseren. Maar sindsdien hebben de Staten niets meer vernomen over het onderzoek of de reorganisatie, aldus de PAR. De gele partij wil duidelijkheid krijgen over de status van het personeel en of het VDC weer klaar is om zelfstandig te opereren. Ook wil de PAR het jaarverslag 2011 van de dienst ontvangen.

Bejaard stel met geweld thuis overvallen

WILLEMSTAD — Een bejaard echtpaar is gistermorgen in hun woning op Fortuna Ariba overvallen. Zij zaten op dat moment op het balkon.

Plotseling sprongen twee onbekende, doch gewapende mannen in de tuin en liepen in de richting van het echtpaar. De man en vrouw probeerden nog naar binnen

te vluchten maar dat lukte niet. Een van de overvallers mishandelde de man door met de kolf van het pistool op diens hoofd te slaan. De andere overvaller nam de vrouw mee naar binnen en onder bedreiging van een vuurwapen moest ze geld en sieraden afgeven. De vrouw slaagde er echter in de achterdeur te openen en bij de burens om hulp te roepen.

Daarop werden ook de burens bedreigd met de vuurwapens. De overvallers vluchtten uiteindelijk met geld en een mobiele telefoon van het echtpaar. Het Atrako-team onderzoekt de zaak. Wie tips over deze zaak kan verschaffen, wordt verzocht contact op te nemen met de politie via telefoon 866-6192, 866-6140, 911 (24 uur) of 108, de anonieme tiplijn.

Samenwerking ouderenorganisaties

WILLEMSTAD — De directeurs van Stichting Birgen di Rosario en Stichting Algemene Bejaardenzorg Aruba (Saba), respectievelijk Eduard Eleonora en Hans Rokebrand, hebben vorige week

een samenwerkingsovereenkomst getekend tussen beide stichtingen.

Deze overeenkomst houdt onder meer in dat de stichtingen elkaar zullen bijstaan

in de ontwikkeling van de ouderenzorg door middel van deskundigheidsbevordering, de organisatie van symposia en andere activiteiten en uitwisseling van kennis, inzicht en medewerkers.

Van der Dijs boos over valse aantijgingen

WILLEMSTAD — President-commissaris van Aquallectra en Refineria di Kòrsou (RdK) Oswald van der Dijs bestrijdt ten stelligste de ongefundeerde aantijgingen van vakbond SGTK tegen zijn persoon.

Volgens de vakbondsleider Alcides Cova houdt Van der Dijs er een 'toko den toko' op na, is hij indirect eigenaar van een wervingsbureau

dat buitenlandse werknemers bij de Curaçao Refinery Utilities, beheerder van de BOO-installaties, tewerkstelt. "Als de vakbond

bewijzen heeft dan moeten ze maar bij het Openbaar Ministerie aangifte doen", aldus Van der Dijs. Hij vindt het niet kunnen dat iemand zomaar de naam van een ander door het slijk kan halen. "Dit is tegen de wet." Hij refereert aan de aangifte die hij bij het OM heeft inge-

diend tegen Centrale Bank-directeur Emsley Tromp en PAR-politica Omayra Leeflang. "Zij hebben ook publiekelijk aantijgingen tegen mij gedaan die niet op waarheid berusten. Maar het OM doet zijn werk niet."

Van der Dijs zegt dat hij niet aan de gang kan blijven met het doen van aangiften, want het kost hem veel geld. Hij eist wel van het OM dat dat zijn werk doet en dit soort praktijken aanpakt. Van der Dijs stelt dat hij zich niet met illegale zaken heeft beziggehouden. Hij is president-commissaris bij RdK en Aquallectra en heeft geen bedrijf dat personeel werft voor deze nv's. CRU heeft een managementteam dat uit drie personen bestaat. Zij zijn belast met het zoeken naar personeel. Als er geen lokale werknemers gevonden kunnen worden, wordt er in het buitenland gezocht.

Festival Oinki in teken van kokosnoot



Girobank-directeur Eric Garcia (r) liet gisteren het bord met de kokosnoot onthullen door kinderen.

WILLEMSTAD — Het festival van de Girobank, waarbij schoolkinderen uit het funderend onderwijs hun culinaire en commerciële creativiteit moeten loslaten op een vrucht, zal dit jaar in het teken van de kokosnoot staan.

Tijdens een bijeenkomst bij de bank mochten kinderen gisteren het bord met de vrucht onthullen. Volgens de bank brachten ruim 4000 kinderen en volwassenen op 13 juli hun stem uit, waarbij ze konden kiezen uit kokosnoot, mango en tamarinde. De kokosnoot won met ruim 40 procent van de stemmen.

De andere twee vruchten waren elk goed voor zo'n 30 procent. Scholen moeten nu met een product en een bedrijfsplan komen. De bank wil kinderen zo kennis laten maken met ondernemerschap. Vorig jaar organiseerde de Girobank het festival, dat toen in het teken stond van de limoen, voor het eerst. Dit was om de zesde verjaardag van mascotte Oinki te vieren. Winnaar was de Elis Juliana-Sheila Karelschool uit Tera Kòrá. "Ik had wel verwacht dat het kokosnoot zou worden", vertelt een docente van deze school die ook bij de onthulling aanwezig is. Ze vindt het een uitdaging, want 'de kokosnoot vergt een

arbeidsintensief proces'. Het festival gaat binnenkort van start: op dinsdag 21 augustus kunnen scholen zich inschrijven voor deelname bij het filiaal van de Girobank aan de Scharloeweg 35. Dat moet gebeuren tussen 16.30 uur en 18.00 uur. Eerder of later kan niet, en 'wie het eerst komt het eerst maalt'. Van iedere school moeten twee contactpersonen zich inschrijven. Maximaal 20 scholen kunnen meedoen. Vervolgens is er voor de docenten van de deelnemende scholen op 8 september een dag met workshops. Die gaan onder andere over marketing en het maken van een business-

plan. Eind september moet iedere school een product en een businessplan hebben ontwikkeld. Dan volgt er een maand van promotie, en uiteindelijk is het grote festival op 3 en 4 november. "Twee dagen, omdat vorig jaar bleek dat het bezoeken van alle scholen op één dag toch wel wat veel was", aldus een woordvoerder van de Girobank. De winnaar krijgt een geldprijs van 10.000 gulden om te investeren in de school. Op Bonaire wordt het festival ook georganiseerd. Wel staat dat in het teken van een andere vrucht: op het buurreiland stemde een meerderheid van maar liefst 60 procent op de mango.

Pais maakt zich op voor verkiezingen

WILLEMSTAD — Wij hebben onze deuren niet gesloten voor personen die aan de criteria voldoen voor onze kandidatenlijst. In deze bewoordingen regeert Pais-voorzitter Mike Franco op geruchten over een mogelijke samenwerking tussen zijn partij en onafhankelijk Statenlid Eugene Cleopa. "Op dit moment is hij nog steeds lid van de MAN. Dus deze discussie is nu niet aan de orde."

Het lukte Pais twee jaar geleden niet bij de verkiezingen een zetel in de Staten te verkrijgen. Sindsdien is de partij actief als een buitenparlementaire actie. Volgens partijvoorzitter Mike Franco was de partij al enige tijd bezig met de voorbereidingen, rekening houdend met de mogelijkheid dat de regering zou kunnen vallen. "Wij zagen dit aankomen. Je kon zien dat de regering het niet vol zou kunnen houden. Wij waren al bezig met de voorbereiding van potentiële kandidaten voor onze lijst. Dit zetten wij nu door."

In de afgelopen dagen gaan er geruchten dat Pais in ge-

sprek zou zijn met Cleopa over een plaats op de lijst. Franco geeft aan dat er geen officiële gesprekken hebben plaatsgevonden en dat Cleopa nog steeds lid is van de MAN, zodat een discussie hierover niet aan de orde is. Cleopa geeft op zijn beurt aan dat hij op dit moment nog niet heeft besloten hoe hij aan de verkiezingen zal deelnemen, maar wel dat hij zál deelnemen. "Een officieel besluit heb ik nog niet genomen."

Alex Rosaria
Wel is duidelijk dat huidig politiek leider Alex Rosaria naar alle waarschijnlijkheid de lijst van Pais bij de komende verkiezingen

zal aanvoeren. Franco wijst erop dat conform de statuten van de lichtblauwe partij, iemand pas na twee bestuursperiodes niet meer herkiesbaar is. Rosaria is op dit moment slechts twee jaar actief als partijleider.

Volgens Franco is de partij op dit moment druk bezig met de voorbereiding op de verkiezingen. Zo zal de partij binnenkort om de tafel gaan zitten met de maatschappelijke partners. Dit om van gedachten te wisselen met de verschillende sectoren uit de samenleving en om de ideeën van de partij te presenteren. Pais maakt zich ernstig zorgen over de situatie op het eiland, met name over de financiële situatie. De oplossing hiervoor is volgens de partijvoorzitter dat er meer economische bedrijvigheid gekweekt moet worden. Dit en meer zal aan bod komen in het partijprogramma van de partij.

In Suriname

OM vraagt uitlevering voortvluchtige Adisson Diaz

WILLEMSTAD — Het Openbaar Ministerie heeft de autoriteiten in Suriname gevraagd om de uitlevering van de sinds 2001 voortvluchtige gedetineerde Adisson Diaz (42). Hij moet op Curaçao een straf uitzitten van vijftien jaar wegens moord.

Diaz is in Suriname gearresteerd en werd afgelopen vrijdag door leden van het Arrestatieteam naar de rechtbank in Paramaribo gebracht. De rechter moet zich buigen over het uitleveringsverzoek en heeft verzocht om aanvullende informatie vanuit Willemstad. Die informatie is vandaag naar Paramaribo verstuurd, zo meldt

OM-woordvoerder Norman Serphos desgevraagd. Diaz is in 2001 bij verstek veroordeeld voor de moord op Desmond Mauricio, in 2000 aan de Rooseveltweg. Hiervoor had Diaz een of meer Colombiaanse huurmoordenaars naar het eiland laten komen en hen van vuurwapens voorzien. Op 15 december 2000 werd hij hiervoor gearresteerd. Interpol meldt tevens dat Diaz banden heeft met de drugswereld en dat door hem meerdere liquidatiepogingen zijn ondernomen. Op 24 maart 2001 weet een groep gedetineerden de gevangenis te ontvluchten. Diaz is een van hen. Hij vlucht naar Venezuela en er wordt een internationaal opsporingsbevel

uitgevaardigd via Interpol. Het OM in Willemstad doet een uitleveringsverzoek aan Venezuela, de behandeling daarvan heeft in totaal acht jaar in beslag genomen en werd uiteindelijk negatief beoordeeld. Diaz is geboren in Venezuela, zijn vader is een Venezolaan, zijn moeder een Curaçaose. Uitlevering van een Venezolaans burger is volgens de wet niet mogelijk, aldus de rechter.

Het OM kreeg echter recent informatie dat Diaz zich in Suriname bevond en deed toen een uitleveringsverzoek aan dat land. Over de arrestatie van Diaz is niet veel bekend. Er zou hierbij geschoten zijn, waarbij Diaz een schotwond opliep.

**UW ALLERLAATSTE
KANS DAMES!**

Alle broeken	49.- Nafl
7/8 broeken	49.- Nafl
Alle leggings	10.- Nafl
Alle tops	10.- Nafl
Alle blouses	25.- Nafl
Alle t'shirts	10.- Nafl
Alle rokken	39.- Nafl

Salina Galleries
Tel.: 465-4044

EUROPA
FASHION OF EUROPE

**Nieuw
BINNEN**

Pool ballen, -keus,
tafels en andere pool
benodigdheden.

de Jongh's
sporthuis
80 Years

Schottegatweg Oost 211
tel. 461-1877 or 461-2972

Ivar Asjes:

‘Motie van wantrouwen heeft geen nut’

WILLEMSTAD — Volgens Statenvoorzitter Ivar Asjes (PS) was er geen opzet in het spel bij de annulering van de vergadering van dinsdag. Als de oppositie in de Staten een motie van wantrouwen tegen het kabinet wil indienen, kunnen ze dat in de eerstvolgende vergadering, die in de week van 20 augustus plaatsvindt, doen. Al betwijfelt Asjes of de motie enig nut heeft.

“Zoals Schotte in zijn brief aan het parlement heeft geschreven is een motie van wantrouwen betekenisloos, omdat hier geen consequenties aan kunnen worden verbonden”, aldus Asjes gisteren tijdens een persconferentie. De Statenvoorzitter verklaarde dat hij een initiatiefwet in voorbereiding heeft, die moet voorkomen dat parlementarismen zonder voorkeurstemmen (aantal behaalde stemmen groter dan de kiesdeler) zich onafhankelijk kunnen verklaren. De zetel zou dan aan de partijfractie toebehoren. De Statenvoorzitter wilde het wetsvoorstel pas aankondigen als de initiatiefwet klaar zou zijn, maar hij kon zijn plannen gisteren niet voor zich houden. De juristen van de griffie hebben de instructie gekregen om te onderzoeken of het voorstel uitvoerbaar is. Volgens Asjes kan het niet zo zijn dat dissidenten met ‘slechts’ 336 (Eugene Cleopa, MAN) en 209 (Dean Rozier, MFK) persoonlijke stemmen de koers van het land bepalen. Volgens Asjes zou hij, als de motie van wantrouwen die PNP heeft aangekondigd wordt ingediend, die in de vergaderweek van 20 augustus ter stemming brengen. Als de meerderheid van de Staten ermee akkoord gaat dan rest hem niets anders dan de motie door te spelen naar de regering. Maar of de regering hier gehoor aan zal

geven is een ander verhaal. Asjes: “De regering heeft het laatste woord over alle moties, ook een motie van wantrouwen. Er is kans dat de regering zo’n motie niet zal uitvoeren.” De regering heeft haar standpunt gebaseerd op de zienswijze van staatsrechtgeleerde Douwe Boersema, die van mening is dat een demissionair kabinet niet naar huis kan worden gestuurd. “Dat is een standpunt dat weinig aan onduidelijkheid overlaat”, aldus Asjes.

Anti-democratisch

Asjes beticht de partijen PAR, PNP en FOL en dissident Cleopa van ondemocratisch handelen. De bereidwilligheidsverklaring, die de partijen hebben ondertekend om een nieuwe coalitie te vormen tot aan de volgende verkiezingen in 2014, mag dan legaal zijn, maar gaat volgens de Statenvoorzitter in tegen de geest van de democratie. “Het is een ijzeren wet dat de bevolking om de vier jaar naar de stembus stapt om haar volksvertegenwoordigers te kiezen. Het volk bepaalt, laten we dat zo houden in het koninkrijk”, aldus Asjes. Asjes wees naar Nederland. In de Nederlandse geschiedenis zijn twee demissionaire ministers na een motie van wantrouwen opgestapt. Ernst Hirsch Ballin moest aan het eind van de kabinetstermijn, in de demissionaire periode

na de verkiezingen van mei 1994, ontslag nemen na de commotie over de IRT-affaire. Ook Ed van Thijn moest opstappen. Volgens Asjes moesten deze twee politici niet wijken vanwege de toorn van de oppositie of door politieke motieven, maar waren er gegronde redenen waarom ze het veld moesten ruimen. Bovendien waren de verkiezingen al geweest.

“Hier willen ze het simpel op de agenda plaatsen zonder vooraf een debat te voeren.” Volgens de Statenvoorzitter kunnen vriend en vijand zeggen dat hij zijn werk naar eer en geweten heeft gedaan. Ik ben nooit de ‘rubber stamp’ van de meerderheid, hetzij van de coalitie of van de oppositie, geweest. Zoals altijd zal ik gebruikmaken van de autoriteit die de functie mij geeft. Ik sta in voor het democratisch recht van het volk.”

Frielink

Volgens advocaat Karel Frielink wordt het tijd dat Asjes een basiscursus Staatsrecht gaat volgen. Op Facebook stelt hij dat zowel de regering als de Statenvoorzitter uitspraken doet die volledig in strijd zijn met de Staatsregeling. “Zij proberen de Staten vleugellam te maken, terwijl niet de Staten, maar juist het kabinet demissionair is. Een minister mag een motie van wantrouwen nooit naast zich neerleggen, omdat in de Staatsregeling een opstaplicht is vastgelegd. Asjes en de regering zetten de wereld op zijn kop. Hun uitlatingen getuigen van een ondemocratische houding. De schaamteloosheid regeert.”

Hanze: Demissionair kabinet naar huis sturen is wel mogelijk

WILLEMSTAD — Het is wel degelijk mogelijk om een demissionair minister of zelfs een heel demissionair kabinet naar huis te sturen.

Dit stelt jurist en voormalig griffier van de Staten van de Nederlandse Antillen, Frank Hanze. Hiermee weersprekt Hanze de inhoud van de brief die premier Gerrit Schotte (MFK) naar de Staten heeft gestuurd. Volgens Schotte zou de aanname van een motie van wantrouwen tegen een demissionair minister ‘betekenisloos’ zijn. Hanze is het hier niet mee eens. In de brief van 6 augustus gaat Schotte in op het voornemen van de oppositiefracties, die op dit moment een meerderheid in de Staten hebben, om de regering middels een motie van wantrouwen naar huis te sturen. Volgens de premier zou dit weinig zin hebben, omdat de ministers al hun ontslag hebben ingediend, dat nu in beraad is bij de gouverneur. Maar volgens Hanze klopt de redenering van de premier niet. Hij wijst erop dat hierover al voldoende literatuur

bestaat en dat in Nederland in 2004 al twee demissionaire ministers (Ernst Hirsch Ballin en Ed van Thijn, red.) door de Nederlandse Tweede Kamer werden gedwongen om af te treden. “Het is dus best mogelijk. De Staten mogen best ontbonden zijn, maar dat gaat in per 2 november van dit jaar. De datum van de ontbinding is op deze dag vastgesteld om te voorkomen dat de gouverneur een formuleer zal kunnen benoemen om zo aan de formatie van een nieuw kabinet te komen. De Staten hebben op dit moment al hun rechten en plichten. Zij kunnen een minister ter verantwoording naar de Staten roepen en ook naar huis sturen”, aldus Hanze vanochtend. Hanze wijst in dit verband ook naar de recente wisseling van de macht op St. Maarten, toen de coalitie van DP en UP plaats moest maken van een coalitie bestaande uit de DP, National Alliance en onafhankelijke Statenleden. “De regering diende haar ontslag in, maar de Staten werden niet ontbonden, terwijl er ook geen nieuwe verkiezingen werden

uitgeschreven. De mogelijkheid bestond toen voor een formatieproces, waaruit de nieuwe coalitie is ontstaan.” Hanze voegt hier wel aan toe dat van tevoren bekend was uit welke partijen de nieuwe coalitie zou bestaan. Ook de stelling van Schotte dat het naar huis sturen van een de regering middels een motie van wantrouwen tot een machtsvacuüm zal leiden, klopt volgens Hanze niet. “Als een minister zijn of haar ontslag indient, dan vraagt de gouverneur altijd of zij willen aan blijven totdat hun opvolger is aangetreden. Dat kan ook in dit geval. Het zal dan voor een periode van maximaal drie weken zijn, of zolang de screening van de minister in beslag neemt.” Eén ding is volgens de voormalige Statengriffier wel duidelijk, de nieuwe interim-regering die aan zou kunnen treden na het ontslag van de huidige regering, zal de datum van de verkiezingen niet kunnen verschuiven. “Ze zullen aantreden met een beperkt mandaat, ze moeten toezicht houden tot de aangekondigde verkiezingen van 19 oktober.”

MFK opent campagne

WILLEMSTAD — Amper een week na de val van het kabinet-Schotte en de ontbinding van de Staten opent regeringspartij MFK haar campagne op weg naar de verkiezingen van 19 ok-

tober. De partij opent de campagne aanstaande zaterdag met een groot feest in haar partijgebouw in Salina. Vanaf acht uur ‘s avonds zijn er optredens gepland

van onder meer Gio en Dreams. Tevens zijn er toespoken gepland van diverse partijprominenten, waaronder politiechef leider en huidig demissionair premier Gerrit Schotte.

Uitbreiding waterdistributienetwerk Bándabou

WILLEMSTAD — Bewoners van Bándabou zullen binnen drie maanden de eerste positieve effecten van de uitbreiding van het waterdistributienetwerk in het westelijk deel van het eiland zien.

De distributie van water op Bándabou ondervindt al geruime tijd problemen. Bewoners kampen met lage waterdruk uit de kraan en zelfs geen water tijdens bepaalde

dagdelen. Nutsbedrijf Aqualectra hoopt met het vervangen van de waterleidingen in de wijken en het verspreiden van water deur aan deur de overlast te verlichten. In een persbericht legt het water- en stroomproductiebedrijf uit dat de slechte waterdistributie twee oorzaken heeft. Ten eerste ontwikkelt Bándabou zich sneller dan de prognoses die in het verleden zijn gemaakt voor de uitbreiding van het distri-

butienetwerk van water. Met name op het moment dat de vraag naar water hoog is, valt de achterstand op en hapert de waterlevering.

Daarnaast zijn de waterleidingen op Bándabou verouderd. Als een van de pompen die het water door de leidingen moet transporteren uitvalt, daalt de capaciteit van het waterreservoir op Fontein drastisch. De hoger gelegen wijken zoals Soto,

Seru Bientu, Lelienberg, Flip en Dokterstuijn krijgen dan te maken met lage waterdruk of zelfs geen water. Aqualectra heeft daarom een project gestart om de waterdistributie naar Fontein uit te breiden. Binnen drie maanden zullen de bewoners van Bándabou de eerste positieve effecten van de uitbreiding merken. Bewoners van Bándabou kunnen voor meer informatie bellen naar 08000135.

Eerste bursalen vertrekken naar Amerika

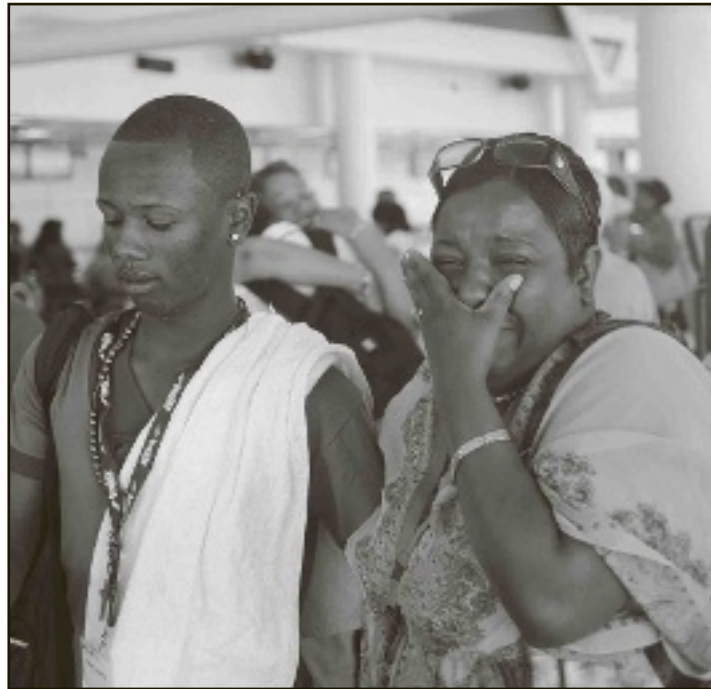


De groep van twintig die in de Verenigde Staten gaat studeren.

WILLEMSTAD — De eerste groep sinds jaren vertrekt vandaag weer met een studiebeurs van Stichting Studiefinanciering Curaçao (SSC) naar de Verenigde Staten. Het betreft een pilotproject ‘Studeren in de regio’.

De meeste studenten zullen een studie aan de Florida International University (FIU) gaan volgen. Vliegtuigmaatschappij Insel Air vervoerde de eerste groep van 20 studenten naar Miami. In totaal maken 45 studenten deel uit van het pilotproject. Volgens het bestuur van SSC en de minister van Onderwijs is het project een droom die uitkomt. Doel van het project is om meer jongeren de te kans geven om in de regio te studeren en niet alleen in Nederland. De meeste studenten die naar Nederland gaan redden het niet. Slechts 45 procent van de bursalen behaalt een diploma. Daar komt bij dat langstudeerders in Nederland een boete opgelegd krijgen. Naast het reguliere collegegeld betaalt de student 3063 euro extra. Dit bedrag wordt elk jaar geïndexeerd. SSC hoopt dat Curaçaoënaars die in de regio studeren succesvoller zijn. Vaak is de studiebegeleiding aan Amerikaanse universiteiten beter en zijn er minder aanpassingsproblemen. Ook gelooft SSC dat jonge-

ren die in de regio studeren eerder geneigd zijn om naar hun geboorteland terug te keren. SSC financiert niet alleen studies in de Verenigde Staten maar ook studies in Costa Rica, Trinidad & Tobago, Cuba, Puerto Rico en Jamaica. Deze studenten waren daar al en komen nu ook in aanmerking voor financiële steun van SSC. Sinds de aankondiging van het project krijgt SSC heel veel aanvragen binnen. Samen met het ministerie van Onderwijs onderzoekt de stichting de mogelijkheden om studeren in de regio structureel te financieren. SSC heeft een vast financieringsbedrag per studieniveau en land bepaald. Alle landen in het Caribisch gebied en op het Amerikaanse continent worden door de stichting aangemerkt als regio. De financiering geldt alleen voor studies aan onderwijsinstellingen die door een officiële instantie zijn gecrediteerd en waarvan de diploma's op Curaçao erkend zijn. De studiebeurs is gekoppeld aan de academische prestaties van de student. Alleen personen met de Nederlandse nationaliteit komen voor de beurs in aanmerking. Een van de ouders of voogden moet op het eiland wonen. De financiering bestaat voor 40 procent uit een beurs en 60 procent uit een lening. Ou-



Foto's: Edel Sumbo

Een moeder kan haar tranen niet bedwingen als ze afscheid neemt van haar zoon.

ders moeten ook bijdragen in de studiekosten. Anders kan een student een beroep doen op een Amerikaans ‘scholarship’. Een jaar na het voltooien van de studie moet de oud-student beginnen met het aflossen van de lening. De lening kan binnen vijf, tien of vijftien jaar terugbetaald worden. Als de oud-student vijf aaneengesloten jaren op Curaçao werkt verandert de beurs in een gift. Ook moeten studenten, die met een studiebeurs naar het buitenland zijn

vertrokken, bereid zijn om voor Curaçao uit te komen bij kampioenschappen. Deze details moeten nog met de Curaçaose sportbonden worden uitgewerkt. Verder moet de sporter en student zich ook minimaal een keer per jaar voor de gemeenschap inzetten. Als de sporter een contract tekent met een team, moet hij eerst SSC hiervan op de hoogte stellen. Voorwaarde is dat de student, alvorens hij zich aan een professioneel team verbindt, eerst zijn bachelorstudie heeft afgemaakt.

Tot weekeinde minder water verbruiken

WILLEMSTAD — De twee verdampingsinstallaties die water produceren op Mundo Nobo zijn weer in gebruik. De waterreservoirs op Seru Pretu, Manuel Kuiper, Fontein en Trai Seru worden langzaam maar zeker weer bijgevuld. Omdat een van de installaties nog niet optimaal werkt, duurt het iets langer om het ideale waterniveau in de tanks te bereiken, aldus Aqualectra in een persbericht.

Het nutsbedrijf doet daarom nog steeds een beroep op de samenleving om zuinig om te gaan met water. Zeker tot in het weekeinde moet er rekening worden gehouden

met de lage watervoorraad. De watervoorraad op Curaçao is vanwege het uitvallen

van twee ketelmachines die stroom opwekken op Mundo Nobo, geslonken. De water- en stroomproductie zijn daar aan elkaar gekoppeld. Nadat de twee ketels weer op het net werden aangesloten, vielen de twee verdampingsinstallaties uit. De overige waterinstallaties van Aqualectra produceerden in de tussentijd zoals gebruikelijk

water, waaronder de omgekeerde osmose-installatie op Fuik.

Om het waterniveau in de tanks weer op peil te krijgen, vraagt het nutsbedrijf de bevolking om minder water te verbruiken. Volgens Aqualectra zijn deze maatregelen ter preventie en is er geen reden voor paniek.

Advertentie Curaçao

So you can always keep it fresh, we have it

HOTPOINT made by **GE**

Whirlpool

FRIGIDAIRE

IGNIS

Wudando Bo Tur Dia

Salina ☎ 461-1833 • St. Maria ☎ 869-3050 • www.wimco-nv.com
All our products carry our **WARRANTY** seal!

FRIGIDAIRE #RFF-301 10CF 2 door NO FROST white 220V 995.00	IGNIS #RFF-374 13CF 2 door NO FROST white 220V 1,199.00 silver 220V 1,250.00	WUDANDO BO TUR DIA #RFF-301 10CF 2 door NO FROST white 220V 1,345.00	WUDANDO BO TUR DIA #RFF-374 13CF 2 door NO FROST white 220V 1,625.00
---	--	---	---

WIMCO **fun miles**

Bij Princess Beach Resort

Gasten beklagen zich over afschaffing bandjes

WILLEMSTAD — Een lokaal echtpaar, dat niet met naam genoemd wil worden, brengt al trouw zeven jaar met kinderen een aantal dagen per jaar door bij Princess Beach Resort & Casino (het vroegere Breezes dat vanaf november onder de vlag van Suncscape gaat opereren). Nu beklaagt het echtpaar zich over een gebrek aan controle, waardoor een grote groep ‘niet gasten’ het all-inclusive resort binnendringt en van de ‘gratis’ accommodatie, drank en eten misbruik zou maken.

“We betalen natuurlijk voor het all-inclusive concept en het is dan toch oneerlijk als men ‘s ochtends te horen krijgt dat de melk en juice voor de kinderen op is”, aldus het echtpaar. Het tweetal had onlangs vier nachten in het resort doorgebracht en betaalde per volwassene 99 dollar per nacht. Het echtpaar gaat al jaren met veel plezier naar het resort. “Het was ditmaal gewoon anders. We kregen regelmatig te ho-

ren dat bijvoorbeeld het eten op was en behalve bepaalde alcoholische drank ook basale zaken zoals melk en jus d’orange. Het viel op dat er ditmaal voor het eerst niet gewerkt werd met bandjes – als vorm van controle – voor gasten. Uit navraag bij het personeel zou blijken dat de nieuwe groep die het resort gaat beheren (de Amerikaanse keten AMResorts, red.) een ‘dergelijk controle systeem niet aanhangt’. Ook werd ons

door verschillende personeelsleden bevestigd dat hiervan misbruik werd gemaakt. We zijn daar toen extra op gaan letten en zagen in de avonduren daadwerkelijk meerdere personen, aan de zijkant van het resort, stiekem naar binnen glippen.”

Het echtpaar heeft tevens van het personeel vernomen dat er bij de schoonmaakrondes van de kamers, weleens grote groepen mensen worden aangetroffen in een kamer die voor vier personen is bedoeld. General-manager, Jeanette Bonet zegt desgevraagd: “Wij hebben van een dergelijke situatie niets vernomen. Uiteraard zijn er 24 uur per dag managers in het resort aanwezig en als gasten hiervan geen melding maken kunnen wij daar ook niet op reageren.”

‘Eerbetoon aan koning Copan’

Mannetjesdolfijn Copan bezwijkt aan infectie



Copan stond bekend om zijn dubbele voorwaartse salto.

WILLEMSTAD — Met veel verdriet heeft Curaçao Dolphin Academy vanmorgen afscheid genomen van haar oudste dolfijn Copan. In 2002 arriveerde de Copan vanuit Roatan, Honduras op Curaçao.

Tien jaar lang was hij de koning van Dolphin Academy. Elke ochtend bepaalde Copan welke vrouwtjesdolfijn zijn favoriet was en op basis daarvan maakten de trainers de definitieve indeling van de programma’s. Hij zwom als eerste mannetjesdolfijn in de open oceaan bij het Sea Aquarium en heeft dat later overgedragen aan zijn afstammelingen. Copan heeft de afgelopen tien jaar negen kinderen verwekt bij zes verschillende vrouwtjes. “Als een echte ‘Yu’i

Kòrsou’ hield Copan van variatie in zijn menu, maar dan hebben wij het niet over de 24 pond vis die hij per dag at. Copan laat achter dochters Li-Na, Chabelita, Kayena, Nubia, Alita en Serena en zonen Tikal, Pasku en Machu”, aldus de Dolphin Academy. Zes dagen geleden nam zijn eetlust af en gaven de bloedwaarden aan dat Copan te kampen had met een infectie. Hij heeft zijn laatste dagen doorgebracht met zijn lievelingsdochter Kayena, terwijl Dolphin Academy samen met dokter Tom Reidarson de infectie met medicatie bestreed. Helaas bleek dit in combinatie met zijn hoge leeftijd te vergeefs. Omringd door alle trainers heeft Copan gisteren zijn laatste adem uitgeblazen. “Copan is voor Curaçao

Dolphin Academy onsterfelijk. Niet alleen vanwege zijn negen kinderen, maar ook vanwege zijn enthousiasme voor de dubbele voorwaartse salto tijdens de dolfijnenpresentatie en de ontelbare mooie herinneringen van onze bezoekers, die een dolfijnenprogramma met Copan hebben gedaan”, aldus Dolphin Academy.

ABEL
TASMAN
COLLEGE

Schrijf
je in

Heb je HAVO ambities,
maar VSBO advies
gekregen?

Informeer bij het Abel Tasman College
naar de mogelijkheden en bel 737-1046

Fort
Nassau
RESTAURANT

Lunchen of dineren
met een spectaculair
360° uitzicht!

Ook voor
feesten en
partijen

Ervaar de verrassende combinatie van culinaire innovatie in een historische ambiance. Eigentijdse gerechten, ouderwets genieten, een tijdsloos mooi uitzicht.
Bel voor meer informatie en reserveringen (5999) 461-3450.

Restaurant Fort Nassau... het toppunt van genieten!

Secore Foundation:

Voortplanting Elandgewei en Hertshoornkoraal twee maal



Dirk Petersen (uiterst links) verlicht de korraallarven en geeft uitleg over de eerste ontwikkelingsstadia aan de deelnemers van de workshop.

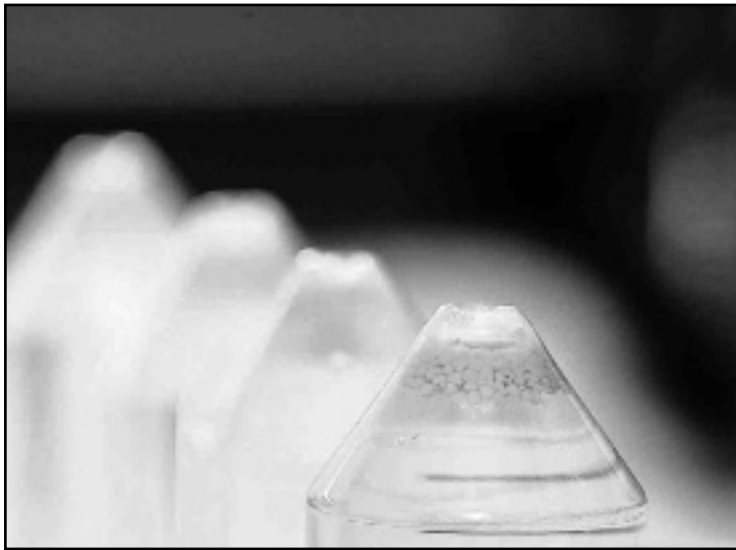
WILLEMSTAD — Het jaarlijkse voortplantingsmoment (coral spawning) van de bedreigde koraalsoorten Elandgewei en Hertshoornkoraal, dat afgelopen weekeinde werd verwacht, heeft slechts gedeeltelijk plaatsgevonden, aldus Dirk Petersen van de Secore Foundation (Sexual Coral Reconstruction).

“Omdat er sprake was van een vroege volle maancyclus in de maand augustus en er ruwe zee-omstandigheden heersten op het moment dat de twee koraalsoorten voortplantingsmateriaal af zouden scheiden, is de waarschijnlijkheid groot dat er begin september sprake zal zijn van een tweede, ‘split spawning’, voortplantingsmoment”, aldus Petersen. Het team van Secore dat het afgelopen weekeinde in de startblokken stond om, samen met haar deelnemers aan de internationale workshop en leden van Carmabi, het reproductiemateriaal te oogsten voor de kweek van jonge koralen, had weinig geluk. Slechts kleine gedeeltes van de op Curaçao aanwezige Elandgewei-kolonies hebben sperma en eitjes afgescheiden. “We hebben ditmaal geen enkele afscheiding van het Hertshoornkoraal kunnen waarnemen. Maar nogmaals, de kans is groot, dat deze begin september alsnog plaats zal vinden. De zee was het afgelopen weekeinde ook bijzonder ruw met golven tussen de twee en drie meter, men kon zelfs over een storm (de tropische storm Ernesto

trok toen ten westen van het West-Caribisch gebied) spreken. Het was spannend en het team heeft eigenlijk zelfs wat risico genomen om onder deze omstandigheden te duiken. Er is in vergelijking met vorig jaar weinig materiaal opgevangen, maar dat komt door bovengenoemde redenen”, aldus Petersen. Secore krijgt voor haar onderzoek naar conservering van het rif onder andere ook financiële steun van de Amerikaanse National Oceanic and Atmospheric Administration (NOAA).

‘Workshop een succes’

Voor het jaarlijks voortplantingsmoment organiseert Secore al voor de derde maal op Curaçao een internationale workshop, waar ditmaal twintig deelnemers van vooraanstaande universiteiten, aquaria en dierentuinen speciaal voor naar Curaçao zijn afgereisd. “Ondanks de tegenvallende oogst hebben de deelnemers duidelijke inzage kunnen krijgen in het gehele proces van de kweek van jonge koralen middels seksuele voortplanting. We zijn zeer tevreden over het bevruchttingspercentage van het



De eitjes en het sperma van het Elandgewei-koraal, die zaterdagavond onder ruwe zee-omstandigheden door de wetenschappers werden ingezameld.



Foto: Paul Schraggio

Valérie Chamberland, die gedurende de komende vier jaar aan haar promotieonderzoek bij Carmabi en de Universiteit van Amsterdam bij Secore onderzoek zal verrichten, bereidt de 1 jaar oude koralen voor op terugplaatsing op het rif.

voortplantingsmateriaal dat dit jaar werd ingezameld, bijna 100 procent. De workshop, die aanstaande vrijdag eindigt, is zeker succesvol verlopen. Het betreft een dagelijks vol programma in de training van technieken om koraal te kweken”, aldus een tevreden Petersen. Het Secore-team heeft afgelopen dinsdagmiddag jonge koralen, die één jaar oud zijn, terugge-

plaatst ter versterking van het rif. Deze zullen vervolgens bestudeerd en gemonitord worden om meer begrip te krijgen van het groeiproces. Dit jaar waren de deelnemers afkomstig van het Georgia Aquarium, Sea World San Antonio, het Mote Marine Laboratory, het Texas State Aquarium, Discovery Place en de Point Defiance Zoo and Aquarium.

Advertenties Curaçao

Voor AA of NA
meetings of hulp
Tel: 691-1929
drankdrugs@yahoo.com



Schnog Imports NV, voor Curaçao en Bonaire
al sinds 2005 uw distributeur voor
de Japanse Denyo generatoren, biedt u uit
voorraad aan, modellen van
6.5kVA t/m 34kVA.

Professionele installatie en
onderhoud zoals
bekend, onderdelen altijd
ruim op voorraad.

Blackouts behoren
na de installatie van
een Denyo generator
tot het verleden !

Bel voor meer informatie met Schnog Imports: tel 5999-465-0480 / e-mail: schnogimports@onenet.an



Industriepark Brievengat

- Goede infrastructuur
- Multifunctionele bedrijfshallen
- Uitbreidingsmogelijkheden
- Beveiliging 24/7

BUSINESS PARK
CURAÇAO

“Ruime bedrijfshallen
met veel mogelijkheden”

curinde N.V.

Tel: 737-6000
E-mail: info@curinde.com
URL: www.curinde.com



Help onze neuzen dezelfde kant op!

cliniDowns.an



Kiri Thodé wint freestylewedstrijden

KRALENDIJK — Demenson 'Kiri' Thodé heeft de achtste editie van Telbo ProKids Bonaire in de allerhoogst categorie, Freestyle voor mannen, gewonnen. Op de tweede plaats eindigden zijn neef Elton 'Tati' Frans en diens broer Evertson 'Choco' Frans op de derde plaats.

Afgelopen zondag werden de windsurfwedstrijden bij Sorobon afgewerkt, met iets meer wind dan de twee dagen daarvoor. Er werd gestreden in de onderdelen Freestyle en Slalom in verschillende leeftijds categorieën. In het onderdeel Freestyle is in de categorie U-7, Jeankarl Mayer winnaar geworden, gevolgd door Everson Frans en Lodaishka Thode op de tweede en derde plaats, allen afkomstig van Bonaire. Bij de U-9 is Koleta Abrahamsz eerste, Ismar de Palm tweede en Ethan Thielman derde geworden, eveneens allen uit Bonaire. Daviton Janga heeft de U-11 gewonnen, gevolgd door Luzdesy Catherin Zambraro beiden uit Bonaire. De categorie U-13 is gewon-

nen door Sil Romeijn uit Bonaire, terwijl Wave Antonia en Mitchell de Palm, beiden uit Curaçao, op de tweede en derde plaats eindigden. De nummers een en twee bij de U-15 zijn Jürgen Saragoza en Stepherd Gustowski uit Bonaire en Aron Etmon uit Curaçao is derde geworden. Amado Vrieswijk uit Bonaire heeft de U-17 gewonnen en Ethan Westera uit Aruba eindigde als tweede. De categorie Mannen is een Bonairiaans familieonderonsje geworden, met Demenson 'Kiri' Thodé als de grote winnaar, Elton 'Taty' Frans als tweede en Evertson 'Choco' Frans als derde. De slalomwedstrijden hebben de volgende resultaten opgeleverd. Bij de U-9 is de winnaar Ethan Thielman,

gevolgd door Ismar de Palm, beiden uit Bonaire. Isosu Balzaretto uit Mexico is eerste geworden in de categorie, gevolgd door Mikki de Man uit Bonaire en Enzo Balzaretto, ook uit Mexico. Jim van Someren uit Nederland is winnaar in U-13, gevolgd door Sil Romeijn uit Bonaire en Delano Moreno uit Curaçao. Jürgen Saragoza is als eerste geëindigd in U-15, Lars van Someren uit Nederland als tweede en Jean P da Silva de Goes uit Curaçao als derde. Bij U-17 wist Aron Etmon uit Curaçao beslag te leggen op de eerste plaats, Milan de Jonge uit Aruba werd tweede en Ezri Heymans uit Bonaire derde. Bij de mannen is Ethan Westera uit Aruba eerste geworden, Juvannie Agostien tweede en Amado Vrieswijk derde. Alle resultaten van de wedstrijden kunnen worden bekeken op de website www.prokidsfreestyle.com. Ook zijn daar diverse foto's te zien.

Vuurwapens gevonden

KRALENDIJK — Bij drie huiszoekingen in de wijk Den Tera heeft de politie dinsdag twee vuurwapens met munitie en een aantal gestolen goederen gevonden.

De politie kwam in actie nadat er tips waren binnengekomen over een inbraak, die zondagavond werd gepleegd bij een bedrijf in de Kaya Grandi. De buit bestond uit kleding, slippers, contant buitenlands geld, een digitale camera, horloges en een USB-stick. De politie arresteerde C.E.J.A., een 32-jarige man. De politie vermoedt dat hij bij meerdere zaken betrokken is. Hij is voor nader onderzoek opgesloten.

Dievegge gaat ervandoor met portemonnee

PHILIPSBURG — Een man werd maandagochtend rond elf uur het slachtoffer van diefstal.

De man R. stond voor het Winair-kantoor op de Airport Boulevard toen een vrouw hem benaderde en hem om een dollar vroeg. Later vertelde hij dat terwijl hij haar de dollar gaf, zijn portemonnee viel. De vrouw rende ermee weg. R. herkende de vrouw als B, die hij kende als een deelneemster aan een wedstrijd aan de Franse kant afgelopen week. In zijn portemonnee zaten zijn pasjes en volgens R. had de vrouw al het geld op zijn rekeningen opgenomen. R. heeft een aanklacht ingediend bij de politie en wil de inhoud van zijn portemonnee terug. Personen die inlichtingen kunnen verschaffen over deze zaak worden verzocht zich in verbinding te stellen met de politie.

Onderzoek witwaspraktijken levert geld, wapens en twee verdachten op

PHILIPSBURG — In het kader van een onderzoek naar witwaspraktijken werd door het RST en de politie een aantal huisonderzoeken verricht in Cupecoy en Pelican op 2 en 3 augustus. Hoofdofficier van justitie Hans Mos gaf dinsdag een persbericht uit waarin hij onthulde dat de autoriteiten tijdens deze actie een bedrag van 687.000 dollar en twee vuurwapens hadden ontdekt en in beslag hadden genomen. Twee personen werden aangehouden.

Volgens Mos ontdekte men ongeveer 13.500 dollar en een pistool in een appartement aan de Rhine Road en trof men later tijdens een huisonderzoek in Amber Road, ongeveer 673.500 dollar aan in een wasmachine. In deze woning vond men eveneens een geweer. Het Parket van de officier van justitie had van een buitenlandse organisatie belast met de wetshandhaving



Het geld en de twee vuurwapens die tijdens het onderzoek naar de witwaspraktijken werden ontdekt.

informatie verkregen en verzocht de rechter de nodige toestemming te verlenen om de huiszoekingen te verrichten. Het onderzoek in een derde woonhuis leverde niets op. De 44-jarige F.J.M.M. afkomstig uit Venezuela werd aangehouden in het huis aan de Amber Road op 2 augustus zoals door

Mos bekend werd gemaakt. Na het verhoor van F.J.M.M. tijdens het weekeinde, werd F.H. (48), geboren op St. Maarten, op 6 augustus aangehouden. Hij werd verdacht van verboden wapenbezit. F.H. werd dinsdag voorgeleid voor de rechter-commissaris. De officier verzocht voorar-

ANTILLEN

Beloofde bijstand voor politie eindelijk rond

KRALENDIJK — De beloofde versterking van het Korps Politie Caribisch Nederland is eindelijk rond. Het korps krijgt vóór oktober 2012 zeker zeven man extra personeel uit Nederland. Dat zijn mensen van de Koninklijke Marechaussee die tijdelijk zullen worden ingezet op Bonaire in de opsporing. Dat verzekerde Dick Schoof, directeur-generaal Politie bij het Ministerie van Veiligheid en Justitie en tevens korpsbeheerder, tegenover de Amigoe.

De toezegging dat er versterking zou komen uit Nederland werd een half jaar geleden al gedaan. Dat werd gedaan door Schoof tijdens een bliksembezoek aan Bonaire in november 2011 naar aanleiding van de wassende golf van criminaliteit, en een paar weken later nog eens bevestigd door minister van Justitie en Veiligheid Ivo Opstelten, bij de opening van het nieuwe gebouw van het Openbaar Ministerie in Kralendijk. Deze belofte hield in dat per 1 februari 2012 vijf man personeel uit Nederland zou komen om het korps bij te staan in de opsporing. Van die belofte is tot nu toe weinig terechtgekomen. Schoof geeft



Korpsbeheerder bij het Ministerie van Justitie en Veiligheid, Dick Schoof, verzekert dat de beloofde versterking van het Korps Politie Caribisch Nederland eindelijk rond is.

dit ruiterlijk toe en schuift de schuld daarvan volledig in de schoenen van Nederland. Daar is een kink in de kabel gekomen, waardoor de uitvoering van het plan werd vertraagd. Wat precies de kink in de kabel was wilde Schoof niet verklappen, maar dat is ondertussen ook opgelost, zodat binnenkort de eerste versterking verwacht kan

worden. De eersten komen al deze maand aan. Het betreft mensen van de Koninklijke Marechaussee die het korps komen assisteren in de opsporing. De rest, ongeveer vijf tot zeven man extra, komt later in het jaar. Hiermee is het KPCN nog niet op de ideale sterkte. Maar sinds 10-10-10 wordt er hard gewerkt aan de opbouw van

het politiekorps, aldus Schoof. Onlangs heeft een nieuwe lichte politiepersoneel het politiediploma ontvangen. Daarnaast is het korps bezig met het aantrekken van extra personeel voor de basispolitiezorg. Die zijn nodig om de basisveiligheid van de inwoners van Bonaire te garanderen, zegt Schoof. "We lopen iets achter, maar we halen dit wel in", zegt hij zelfverzekerd. Over zijn rol als korpsbeheerder legt Schoof uit dat het beheer gaat over het politie- en brandweerkorps Caribisch Nederland. Deze twee korpsen vallen direct onder de verantwoordelijkheid van de minister van Veiligheid en Justitie, Ivo Opstelten. De korpsen maken ook onderdeel uit van dat ministerie. Schoof: "In mijn functie als directeur-generaal Politie ben ik verantwoordelijk voor de gehele Nederlandse politie. Die zal met ingang van 1 januari 2013 bestaan uit het Korps Nationale Politie en het Korps Politie Caribisch Nederland. De korpsbeheerder heeft het beheer over alle zaken die betrekking hebben op het personeel, de informatievoorziening, de financiën, de administratieve organisatie en de huisvesting. In feite is de minister de korpsbeheerder en doe ik alles wat ik doe namens hem."

Regeringsleiders bijeen

PHILIPSBURG — Minister-president Sarah Wescot-Williams zal de bijeenkomst van regeringsleiders van Curaçao en Aruba bijwonen. Zij zal aanwezig zijn tijdens de Arikok-ver-

gadering van 26 oktober. De premiers van het Caribisch gedeelte van het Koninkrijk (St. Maarten, Aruba en Curaçao) komen bijeen om te praten over de mogelijkheid en de wijze van samen-

werking op verschillende gebieden. Wescot-Williams bracht het onderwerp gisteren naar voren tijdens de wekelijkse bijeenkomst van de Raad van Ministers met de pers. Zij haalde aan dat

werkgroepen die de landen van Caribisch Nederland vertegenwoordigen geïnstalleerd zijn en zich momenteel bezighouden met de voorstellen die aan de orde zullen komen.

Aanhouding in oude overvalzaak

KRALENDIJK — De politie heeft een aanhouding verricht in verband met een overval die twee jaar geleden werd gepleegd.

Op 2 november 2010 werd een Nederlands echtpaar onder bedreiging van een

vuurwapen overvallen bij Lagun Hill. Daarbij werd de man mishandeld en vastgebonden. De overvallers hadden zich toegang verschaft tot het erf, door de cactushaag aan de achterzijde van de woning weg te kappen. De zaak is na

het verkrijgen van nieuwe informatie, opnieuw heropend en dat heeft geleid tot de arrestatie.

De politie heeft andere verdachten op het oog en verwacht binnenkort nog meer aanhoudingen te doen.

‘Ciclovia’ promoot gezond bewegen

KRALENDIJK — Indebon, de sportafdeling van het Openbaar Lichaam Bonaire, organiseert komende zondag voor de tweede keer een zogenaemde 'Ciclovia'. Op de Malekon, de zeepromenade, worden die dag allerlei sportieve activiteiten gehouden waar iedereen gratis aan kan deelnemen. De Ciclovia is tussen zeven uur 's ochtends

en twee uur 's middags. Om zeven uur houdt de wandelvereniging 'Pia Pia' uit Nort Salina een wandeling. Daarna volgt om acht uur een Zumba-sessie in het Parke Wilhelmina. Na afloop hiervan zal Fesbo een aantal spelen van vroeger organiseren. Het DGH-personeel zal informatie verzorgen over gezonde levensstijl en hoe men gezond

'krioyo' kan koken. Op de boulevard zijn er bolaswedstrijden en deelnemers kunnen ook meedoen aan beachvolleybal wedstrijden georganiseerd door Bovobo. In het water kan onder begeleiding van Simone Sweers aan waterpolo worden gedaan. Nieuw dit jaar is de 'Stand Up Paddle' en ook Telbo zal aanwezig zijn met 'Water Splash'.

Marlin stelt gedrag Kustwacht aan de kaak

PHILIPSBURG — Statenlid Roy Marlin (DP) doet een beroep op de minister van Justitie om er op toe te zien dat het Kustwachtpersoneel zich persoonlijk kan identificeren, wanneer dit wordt verzocht. Er moet ook verbetering komen in hun professionele opstelling. Marlin vertelde *The Daily Herald* over een ontmoeting die hij had met de Kustwacht, toen hij gisteravond met zijn boot terugkeerde van een trip naar Anguila, samen met zijn gezin en vrienden. Hij verklaarde dat het vaartuig van de Kustwacht zijn gehuurde boot stopte met de bedoeling aan boord te komen. Op dat moment bevonden zich al tien personen aan boord. Een lid van de Kustwacht vroeg Marlin om zijn identificatie en Marlin voldeed aan het verzoek. Daarna verzocht hij het lid van de Kustwacht zich te identificeren en kreeg te horen dat 'alles wat je moet weten is Brooks'. Marlin zou zijn verzoek om identificatie van het lid van de Kustwacht

hebben herhaald. Er werd geen gevolg aan gegeven uit koppigheid of vanwege het feit dat het personeel van de Kustwacht geen identificatiebewijs heeft. Volgens Marlin moet elk lid van de Kustwacht die aan boord van een vaartuig gaat, zich identificeren, zodat de burger op de hoogte is van wie hem te woord staat. Marlin gaf ook aan dat toen de Kustwacht aan boord was

het aantal zwemvesten werd geteld, maar slechts vier paspoorten van de tien opvarenden werden doorgenomen. "Dus werd uiteindelijk niet iedereen gecontroleerd", stelde Marlin. "Ik doe een beroep op de minister van Justitie om de Kustwacht in te lichten over hoe zij op een professionele wijze moeten handelen. Dit is geen bananenrepubliek", verklaarde Marlin.

Advertentie Curaçao

Uw vakantie foto's 50 cent

T/m zaterdag drukken wij uw vakantiefoto's 10x15 af voor slechts 50 cent. (ook Blackberry en smartphones)

BOEK PLUS **SAMSON**
Fotostudio's

Jan Noorduijnweg / Fokkerweg / (Kaya Salas) Chobolobo/Colon

Raad van Europa: Nieuwe politiecellen deugen niet

STRAATSBURG — De politiecellen in Nederland krijgen Europese kritiek. Alle cellen moeten daglicht toelaten, stelt een rapport van de mensenrechtenorganisatie Raad van Europa vandaag. De inspecteurs waren verrast dat ze in Apeldoorn een nieuw complex met veertig cellen zonder daglicht aantreffen.

Arrestanten moeten door een raam kunnen zien of het dag of nacht is. Het rapport van het inspectieteam beveelt Nederland aan om de nieuwe cellen te verbouwen. Ook krijgt de Nederlandse overheid het advies om andere politiecellen te onderzoeken of er wel ramen zijn voor daglicht.

Het inspectieteam is vrij positief over de omstandigheden voor de gevangenen in Nederland. Veel gedetineerden zitten in een eenpersoonscel en mogen werken en sporten. Maar toch zijn er minpunten en vragen in

het rapport, dat standaard wordt opgesteld over de 47 landen van de Raad van Europa. De inspecteurs willen opheldering over de vele vrouwelijke gevangenen, inmiddels het hoogste percentage in Europa. Terwijl het totaal aantal gevangenen is gedaald van 20.000 naar 15.000 tussen 2004 en 2010, is het aantal opgesloten vrouwen in de laatste tien jaar verdubbeld naar 8,7 procent.

Het rapport wijst ook op de vele klachten van gevangenen over diepvriesmaaltij-

den. Zij blijken de meeste maaltijden weg te gooien. Nederland zou bovendien levenslang gestraften niet systematisch apart moeten zetten van andere gevangenen, vindt het team. Nederland heeft nu een proef met aparte ruimte voor hen. Kritiek is er ook op de behandeling van opgepakte immigranten. Standaard handboeien omdoen bij het verlaten van detentiecentra is overdreven, vindt het team. Verder moet het detentiecentrum voor vreemdelingen bij Rotterdam The Hague Airport vermijden om gezinnen met kinderen vast te zetten. Het zou helemaal geen kinderen in cellen moeten opsluiten. Het ministerie van Veiligheid en Justitie meldt dat de politiecellen in Apeldoorn

volgens de richtlijnen zijn gemaakt en dat arrestanten heel goed kunnen zien of het dag of nacht is. Bovendien verblijven opgepakte personen niet langer dan 48 uur in zo'n cel. Vanaf eind dit jaar zullen bepaalde levenslang gestraften samen met langgestraften op afdelingen worden geplaatst, zegt een woordvoerder van het ministerie. De voeding die ingesloten krijgen is volgens de richtlijnen van het Voedingscentrum samengesteld. Kinderen verblijven volgens Veiligheid en Justitie niet langer dan 14 dagen in vreemdelingendetentie en meestal komt het erop neer dat ze er een week zitten. "Alleen tijdens de voorbereiding op concreet gepland vertrek uit Nederland."

‘Voetbal is cultureel erfgoed’

RIJSWIJK — Het is geen wonder dat de politiek zich zorgen maakt over de ontwikkelingen rond de voetbalzender Eredivisie Live. Voor Nederlanders geldt voetbal namelijk als een soort cultureel erfgoed dat beschikbaar moet blijven voor iedereen. Dat stelde mediawetenschapper Vincent Crone (Universiteit Utrecht) gisteren.

Kamerleden zijn bang dat samenvattingen van wedstrijden naar een betaalde zender verdwijnen nu mediamagnaat Rupert Murdoch een meerderheidsbelang heeft in Eredivisie Live. In tegenstelling tot een land als de Verenigde Staten, waar sport en commercie een 'natuurlijke relatie' hebben, kent Nederland een moeilijke geschiedenis met betaalde televisie, zegt Crone. Dat heeft volgens hem onder meer te maken met de trage introductie hier van

technische mogelijkheden. "Nederlanders zijn niet gewend te moeten betalen voor sport. Eerdere pogingen om de sport commercieel te exploiteren, zoals door Sport 7 destijds of Talpa, liepen daarom op niets uit", aldus de universitair docent. Crone denkt dat het huidige karakter van voetbal, dat nu in Nederland breed gedragen wordt, flink zal veranderen als het achter een decoder verdwijnt. "Voetbal wordt dan iets exclusiefs. Maar het raakt tegelijkertijd zijn waarde kwijt, omdat de belangstelling ervoor minder wordt", aldus de docent. Zelf deelt Crone de zorg van de politiek. "Sport moet in een redelijke mate toegankelijk zijn op een openbaar kanaal." Toch kan hij zich goed voorstellen dat voetbalclubs akkoord zijn gegaan met de deal met Murdoch. "Op deze manier krijgen ze hun financiering wel rond", meent Crone.

Petitie tegen verdwijnen studie Fries

LEEWARDEN — Het feit dat de studie Fries aan de Rijksuniversiteit Groningen dreigt te verdwijnen, heeft een groot aantal tegenstanders daarvan ertoe aangezet hun handtekening te plaatsen onder een online-petitie voor behoud van de studie. Op de site 'redfrysk.nl' hebben inmiddels meer dan 4080 mensen hun handtekening gezet.

RTV Noord schreef gisteren dat onder meer voetbalcoach Foppe de Haan, politica Lutz Jacobi en zangeres Nynke Laverman hun handtekening zetten. De enige Nederlandse universitaire opleiding Friese Taal en Cultuur van de Rijksuniversiteit Groningen (RuG) dreigt te verdwijnen door een tekort aan studenten, zo zei onlangs Goffe Jensma, hoogleraar Friese taal- en letterkunde.

De Friese bacheloropleiding werd tot dit studiejaar door het ministerie beschermd, omdat Fries de tweede officiële rijkstaal is. Zo kon de opleiding altijd voldoende docenten aan het werk houden om de kwaliteit van de opleiding te waarborgen. Vanaf het komende studiejaar wordt de opleiding onderdeel van de brede opleiding Europese Talen en Culturen en daar worden de docenten afgerekend op het aantal studenten dat ze trekken. Het zijn vooral Friezen, zoals ook burgemeester Piet Adema van Drachten en Sybren Posthumus, van de Fryske Nasjonale Partij, die vooralsnog de petitie ondertekenden. Maar ook staan er op de lijst veel mensen uit andere delen van het land.

Honderden varkens komen om door brand Drempt



Foto: NU

Weer honderden varkens dood door brand.

DREMPT — Bij een brand in een schuur in het Gelderse Achter-Drempt zijn gisteren zeker 700 varkens omgekomen. De eigenaar van de varkenshouderij aan de Zomerweg werd rond half elf gewekt door het geluid van knallende asbestplaten die door de hitte knapten. Dat heeft een woordvoerder van de brandweer gemeld.

In de schuur zaten ruim 700 biggetjes en 32 zeugen. De dieren waren al dood toen de brandweer arriveerde. Brandweerkorpsen uit de wijde omgeving rukten uit om de uitslaande vlammen zee te bestrijden. De blusploegen wisten uitbreiding naar twee nabijgelegen stallen te voorkomen.

In de stal waren geen mensen aanwezig toen de brand uitbrak. Rond middernacht werd het sein brand meester geven. De oorzaak van de brand is nog niet bekend. Het onderzoek naar de brand wordt vandaag gestart. "We zijn zeer benieuwd wat zich hier heeft afgespeeld", aldus de zegsman. Bij de brand is asbest vrijgekomen, maar omdat dit zich heeft beperkt tot het terrein van de varkenshouderij bestaat er geen gevaar voor de omgeving. Volgens de woordvoerder is de eigenaar van de schuur hevig geëmotioneerd. "Men-

sen uit de stad denken altijd dat boeren niks om de dieren geven omdat ze toch naar de slacht gaan. Maar dit was het levenswerk van de eigenaar en het welzijn van de dieren ligt hem echt na aan het hart."

Veiliger stallen

Marianne Thieme wil van het kabinet weten waarom er volgens haar nog steeds geen werk wordt gemaakt van een motie van haar Partij voor de Dieren voor strengere regels voor de brandveiligheid van stallen. De afgelopen vijf jaar stierven bijna een miljoen dieren in stallen door verstikking of levende verbranding, klaagt het Kamerlid. Genoemde motie verzoekt de regering uiterlijk voor 1 januari 2013 met regels te komen die de brandveiligheid moeten verbeteren. De motie was in het najaar van 2011 aangenomen door de Tweede Kamer.

Thieme eiste vandaag in Kamervragen vaart achter de zaak.

"Op dit moment gelden voor een schuur met dieren dezelfde regels als voor een schuur met bijvoorbeeld kantoorvoorraad. Dieren worden beschouwd als dingen. Dieren verdienen een betere bescherming dan papercups en bureaustoelen", aldus Thieme. Ze krijgt bijval van kandidaat-Tweede Kamerlid voor GroenLinks Niels van den Berge: "Het is natuurlijk van de zotte dat voor de opslag van producten zoals wc-rollen dezelfde brandveiligheidseisen gelden als voor het houden van kippen of varkens. Dat moet veranderen. Zo kunnen we niet met onze biggen en kuikens omgaan."

Veel stallen worden zo goedkoop mogelijk neergezet om de prijs van vlees laag te houden, moppert hij. "Als we echt om onze dieren geven dan moeten we bereid zijn meer te betalen voor vlees, kaas en andere dierlijke producten. Dan krijgen veehouders de financiële ruimte om te investeren in diervriendelijke, veilige stallen."

Mexico levert verdachte schietpartij uit

ROTTERDAM — De Mexicaanse autoriteiten hebben vrijdag de 39-jarige verdachte uitgeleverd van een dodelijke schietpartij in Rotterdam in januari 2008. Dat heeft de politie vandaag bekendgemaakt. Het gaat om een Dominicaanse man, die in april vorig jaar op verzoek van de politie in Rotterdam al werd aangehouden. Hij zou betrokken zijn bij een dodelijke schietpartij op 8 januari 2008 op het Johannes de Vouplein in Rotterdam. Daarbij kwam een 39-jarige Rotterdammer om het leven. Het slachtoffer werd beschoten toen hij in een auto zat. Rechercheurs arresteerden in die periode vier mannen. Een vijfde verdachte was lange tijd voortvluchtig, maar uit onderzoek bleek dat hij in Mexico zat. De man is vrijdag in Nederland aangekomen en gevangen gezet.

Netwerk gemeenten plat door computervirus

WEERT/BORSELE — De gemeenten Borsele, Weert en Den Bosch zijn getroffen door een computervirus. Dat hebben de gemeenten gisteren bekendgemaakt. Waarschijnlijk gaat het om hetzelfde virus, zeiden woordvoerders.

Volgens de gemeente Weert gaat het om een variant van het virus Sasfis. Dat is een familie van virussen die veel op elkaar lijken. De versie van het virus dat het digitale systeem van de gemeente Weert besmet heeft, werd niet herkend door de virusscanner. "Deze variant was ook bij de organisatie die onze virusscanner levert niet bekend en verspreidt zich heel snel van het ene naar het andere bestand", aldus een woordvoerder van

de gemeente. Borsele heeft het computernetwerk afgesloten om verspreiding van het virus te voorkomen. Publiekszaken kunnen vanwege het virus niet worden afgehandeld, meldt de Zeeuwse gemeente op de website. Mogelijk duurt dit tot nog en met vandaag. Ook in Weert en Den Bosch ligt de dienstverlening aan de burgers grotendeels stil. Het is nog niet bekend hoe lang dit gaat duren, hebben

de gemeenten laten weten. "In elk geval kunnen we niets doen waar we een computer voor nodig hebben", laat de gemeente Den Bosch weten. Mensen die vandaag een afspraak hadden om paspoorten en rijbewijzen op te halen, moesten daarom eerst contact opnemen. De website is wel bereikbaar. Weert en Borsele waarschuwen mensen die sinds dinsdag mail van de gemeente hebben gekregen om een eventueel toegevoegd bestand niet te openen. Het bestand kan besmet zijn. In Den Bosch wordt volgens de gemeente met man en macht gewerkt om de problemen op te lossen.

Kinderen aan de haal met handgranaat

BEVERWIJK — Kinderen hebben vanmiddag in Beverwijk voor een levensgevaarlijke situatie gezorgd door aan de haal te gaan met een oude handgranaat. Ze vonden het explosief in het Westerpark. Ze namen de handgranaat mee en legden

het ding in de achtertuin van een woning in de omgeving, liet een woordvoerder van de politie weten.

De Explosieven Opruimingsdienst Defensie heeft de handgranaat geruimd. De politie weet niet of het explosief

nog had kunnen ontploffen. „Maar in het algemeen geldt: hoe ouder de handgranaat, hoe gevaarlijker”, aldus de woordvoerder. Zij raadt mensen dan ook aan bij het vinden van een granaat deze te laten liggen en onmiddellijk de politie te waarschuwen.

14.000 kilo Parmezaan onderweg naar Beesd

BEESD — Een rij vrachtwagens geladen met 14.000 kilo Parmezaanse kaas is op landgoed Heerlijkheid Mariënwaerd in het Gelderse Beesd gearriveerd. De kostbare kazen zijn gebroken door de aardbevingen die de Italiaanse regio Emilia-Romagna in mei van dit jaar troffen en mogen in Italië niet meer als Parmiggiano Reggiano worden verkocht. Twee Nijmegenaren trokken zich het lot van de getroffen kaasboeren in Italië aan. Zij startten een actie om in Nederland brokken kaas van 1,5 kilo voor 25 euro per stuk te verkopen aan particulieren. De Italiaanse producenten krijgen zo de normale prijs voor hun kaas,

die anders in de smeltoven was verdwenen. De echte Parmezaan wordt alleen in Emilia-Romagna gemaakt. Voor elke kaas van 38 kilo is 600 liter melk nodig. De wei die overblijft na het maken van de kaas wordt gevoerd aan de varkens die Parmaham leveren. Door de aardbevingen raakten 608.000 kazen beschadigd, aldus de organisatoren van de Nederlandse actie Red-een-kaas. Particulieren die een stuk Parmezaan bestelden, kunnen dat volgende week ophalen tijdens de Landgoedfair in Beesd. Waarschijnlijk komt er in het najaar een nieuwe zending gebroken kaas naar Nederland.

Rutte en koningin ontvangen medaillewinnaars

DEN HAAG — Premier Mark Rutte zal dinsdag de Nederlandse winnaars van olympische medailles ontvangen en toespreken, voorafgaand aan een officiële huldiging in de Ridderzaal. Dat liet de Rijksvoorlichtingsdienst gisteren weten.

Later dit jaar, op 18 december 2012, worden de medaillewinnaars ontvangen door koningin Beatrix. Deze ontvangst vindt plaats ter gelegenheid van de viering van het 100-jarig bestaan van het NOC*NSF, aldus de RVD. De olympische sporters komen maandag al met de hogesnelheidstrein van NS Hispeed aan op station 's-Hertogenbosch. Daar worden ze verwelkomd door burgemeester Ton Rombouts en president-directeur van de NS, Bert Meerstadt. Op het Stationsplein kunnen bewonderaars van de sporters en andere geïnteresseerden aansluitend hun hulde brengen aan de Olympiërs.

Tweede Kamer-verkiezingen Nog geen derde van de kandidaten is vrouw

DEN HAAG — De 21 partijen die meedoen aan de Tweede Kamerverkiezingen op 12 september 2012 hebben gezamenlijk 972 kandidaten in de aanbieding. Het is weer vooral een mannenzaak: 303 vrouwen zijn verkiesbaar, tegen 669 mannen. Dat blijkt uit cijfers van de Kiesraad.

In 2010 was het aantal kandidaten een stuk lager: 676. Ook toen was het grotendeels een mannenzaak: 222 vrouwen hoopten toen te worden aangestipt met het rode potlood. Elf partijen hebben in alle kieskringen dezelfde kandidatenlijsten ingediend. De andere lijsten zijn niet overal ingeleverd of verschillen per

kieskring. Voor de kieskring Bonaire, St. Eustatius en Saba zijn de lijsten van de Piratenpartij, de Partij voor Mensen en Spirit (MenS) en de Liberaal Democratische Partij (LibDem) ongeldig verklaard omdat er onvoldoende ondersteuningsverklaringen zijn overgelegd, meldt de Kiesraad. De SOPN en de Partij van de Toekomst (PvdT) leverden helemaal geen lijst op de eilanden in. De Raad van State behandelde vandaag het beroep van de IQ-partij tegen de ongeldigverklaring door de Kiesraad van haar kandidatenlijst. Mocht de IQ-partij gelijk krijgen, dan is dat op tijd om nog te kunnen meedoen aan de verkiezingen. Dan komt het aantal deelnemende partijen alsnog op 22.

SAMSOM BOOKSTORE'S GADGET CENTER

Back 2 School Combo with Malta Balashi!

Take advantage of our layaway plan with 4 easy payments. This combo can be yours!
Laptop + printer + usb = Afl 1500,- (bbo not included) +1 six pack of Malta Balashi FREE

All for
Afl. 1500,-
Limited
amount!

We Serve Quality Products & Services at Great Value

L.G. Smith Blvd. 126 Tel: 582-3434 www.antracoaruba.com

EURO

Ongeveer gelijk

AMSTERDAM — De Europese beurzen schommelden vandaag rond de slotniveaus van gisteren. De beurzen kregen een stroom aan bedrijfsresultaten te verwerken, die gemengd werden ontvangen. In Amsterdam ging Aegon aan kop na beter dan verwachte kwartaalresultaten. “De hoop op meer actie van de centrale banken is een van de aanjagers van de zomerrally op de Europese beurzen. De markten kijken echter ook naar de groeiverwachtingen voor volgend jaar, en hopen op een verbetering”, stelde analist Achim Matzke van Commerzbank tegen persbureau *Reuters*. De AEX-index in Amsterdam noteerde aan het einde van de ochtend 0,4 procent hoger op 333,32 punten. De Mid-Kap-index daalde 0,2 procent tot 503,88 punten. De beurs in Parijs klom 0,1 procent. Londen bleef ongewijzigd en Frankfurt zakte 0,2 procent. De prijs van Amerikaanse olie steeg 0,3 procent tot 93,70 dollar per vat. Brentolie klom 0,2 procent, tot 112,40 dollar per vat. De euro was 1,2345 dollar waard, ongeveer evenveel als aan het eind van de Europese beurshandel woensdag. De euro daalde vandaag op Curaçao naar 2,235 gulden. Gisteren moest nog 2,2414 worden betaald voor de aankoop van één euro.

TOKIO

Voortzetting
winstreeks

TOKIO — De beurs in Tokio is donderdag voor de vierde dag op rij hoger gesloten. De hoop op meer monetaire versoepelingsmaatregelen in China, de grootste exportmarkt van Japan, bleef intact na bekendmaking van een afnemende Chinese inflatie. De Nikkei eindigde 1,1 procent hoger op 8978,60 punten. Eerder op de dag klom de Japanse beurs voor het eerst sinds 5 weken even tot boven het psychologisch belangrijke niveau van 9000 punten. De Japanse centrale bank liet donderdag zijn monetaire beleid ongewijzigd. De vooruitblik van de Bank of Japan op de ontwikkeling van de export en de productie van de Japanse industrie was wel wat somberder dan een maand eerder. Volgens de bank neemt het herstel van de Japanse export af en is de groei van de industriële productie zwak. Aan het bedrijvenfront zakte camerafabrikant Nikon ruim 8 procent na een verlaging van de winstverwachting voor het gehele boekjaar. De andere beurzen in het Verre Oosten lieten donderdag ook overwegend winsten zien. In Hongkong won de Hang Seng-index 0,9 procent. Uit cijfers van de Chinese overheid bleek dat de inflatie in China vorige maand is gedaald tot het laagste niveau van de afgelopen tweeenhalf jaar. De dalende inflatie geeft China meer ruimte om de economische groei te stimuleren. In Seoul klom de Kospi 2 procent. De All Ordinaries in Sydney bleef onveranderd.

WALL STREET

Vlak

NEW YORK — In New York zijn de Amerikaanse beurzen nagenoeg onveranderd geopend. Beleggers wachtten op meer signalen die de recente klim ondersteunen. Zwakke macrocijfers uit China voeden daarbij de speculatie op meer stimuleringsmaatregelen van de overheid in Peking. De Dow-Jonesindex noteerde enige minuten na handelsaanvang 0,1 procent lager op 13.163 punten. De brede S&P 500 zakte 0,1 procent tot 1400 punten en technologiebeurs Nasdaq bleef ongewijzigd op 3012 punten. Voorbeurs bleek dat het aantal wekelijkse uitkeringsaanvragen in de Verenigde Staten licht is gedaald. In totaal vroegen 361.000 Amerikanen een uitkering aan. Economen hadden gerekend op 370.000 aanvragen. Ook bleek dat het Amerikaanse handelstekort in juni is afgenomen tot 42,92 miljard dollar. Hier werd gerekend op een tekort van 47,5 miljard dollar.

NEW YORK — De Amerikaanse mediagigant News Corp heeft in het afgelopen kwartaal een nettoverlies geleden van 1,6 miljard dollar (1,3 miljard euro). Dat maakte het concern gisteren bekend.

Het winstcijfer werd gedrukt door een last van 2,9 miljard dollar vanwege de dit voorjaar aangekondigde splitsing in een media- en een entertainmenttak. Een jaar geleden boekte het concern van mediatycoon Rupert Murdoch nog winst in dezelfde periode. De omzet in het vierde

kwartaal van het gebroken boekjaar daalde tot 8,4 miljard dollar, van 9 miljard dollar een jaar eerder. Gisteren werd bekend dat News Corp-onderdeel Fox International een meerderheidsbelang van 51 procent heeft genomen in de Nederlandse Eredivisie Media en Marketing CV.

Tijdens een persconferentie naar aanleiding van de cijfers ging vicepresident en operationeel directeur Chase Carey niet concreet in op de ontwikkelingen in Nederland. Er werd door een analist tijdens een vragenronde wel aan 'ontwikkelingen in Holland' gerefereerd. Over de wereldwijde sportstrategie van News Corp zei Carey dat het bedrijf 'gelooft' in de markten waar het actief is. “De fundamenteën moeten er zijn en

we moeten waarde kunnen toevoegen”, aldus Carey. “We doen investeringen die zinnig zijn en waar we waarde mee creëren.” Daarbij wees hij onder meer naar Sky Deutschland. “Bij Sky Italia zorgen de economische omstandigheden voor wat druk”, aldus plaatsvervangend operationeel directeur en zoon van de mediamagnaat Rupert Murdoch. Hij is onder meer plaatsvervangend operationeel directeur bij News Corp.

Usain Bolt verdient
75 duizend euro per seconde

LONDEN/AMSTERDAM — De Jamaicaanse sprinter Usain Bolt is de snelste man ter wereld en krijgt daar dan ook naar betaald. Om aan de start te verschijnen ontvangt hij zo'n 200 duizend euro. En daarmee is hij volgens Z24 waarschijnlijk onderbetaald. De bekendheid van de snelste man ter wereld reikt verder dan alleen de atletiekwereld, een relatief kleine sport.

Bolt is een wereldster, zoals golfer Tiger Woods en basketballer Michael Jordan. Zijn overwinningsgebaar, waarmee hij een pijl en boog nadoet, is over de hele wereld bekend. Zijn faam zet hij om in geld. Bolt heeft grofweg drie inkomstenbronnen.

Startgeld

Staat Bolt ergens aan de start, dan is het stadion steenvast uitverkocht. Zijn startgeld, dat ligt tussen de 160 en 280 duizend euro, is daarmee gerechtvaardigd. Maar hij zou nog veel meer kunnen vragen, stelde atletenmanager Paul Doyle afgelopen week in *Sports Illustrated*. “Bolt is de best betaalde atleet in de geschiedenis van de atletiek, maar hij is waarschijnlijk ook de meest onderbetaalde atleet in de geschiedenis van de atletiek”, aldus Doyle.

De ticketprijzen voor de 100 meter-finale in Londen waren onstellig hoog. De organisatie kreeg meer dan een miljoen aanvragen voor de



Usain Bolt met zijn overwinningsgebaar, waarmee hij een pijl en boog nadoet.

tickets, die meer dan 900 euro per stuk kostten.

Sponsordeals

Door zijn succes en uitstraling is Bolt een gewild object voor sponsors. Bolt heeft deals gesloten met sportdrankfabrikant Gatorade, de Zwitserse horlogemaker Hublot, Virgin Media, Visa en Nissan. Ook mag hij voor Soul Electronics een eigen koptelefoon ontwerpen en bracht hij in 2010 zijn autobiografie uit. De grootste cheque krijgt de Jamaicaan van Puma, de Duitse fabrikant van sportkleding en -schoenen. Hij is het wereldwijde gezicht voor het merk en krijgt daarvoor jaarlijks ruim 7 miljoen euro.

‘Reorganisatie bij
DSM is noodzakelijk’

AMSTERDAM — De reorganisatie bij DSM is noodzakelijk om de concurrentiepositie van het bedrijf te verbeteren. Het specialchemiebedrijf staat er nog altijd goed voor, maar moet ingrijpen om dat zo te houden, zei bestuursvoorzitter Feike Sijbesma tegen het ANP.

DSM kondigde dinsdag een besparingsprogramma aan, waarbij wereldwijd 1000 banen verdwijnen. In Nederland worden 400 van de ruim 6000 arbeidsplaatsen geschrapt. Die aankondiging kwam Sijbesma op kritiek vanuit de vakbonden en de politiek te staan. FNV Bondgenoten wees erop dat DSM nog altijd winst maakt en noemde de reorganisatie 'overkill'. Sij-

besma begrijpt de grieven van de bond, maar is het niet eens met hun conclusie. “De bonden hebben er gelijk in als ze stellen dat het niet slecht gaat met DSM”, stelde hij. “Maar we willen het bedrijf ten allen tijde gezond houden. We moeten daarbij maatregelen nemen om de concurrentiepositie te verbeteren en daar kunnen we niet mee wachten tot we verlies maken. Besparingen moet je doorvoeren als je ziet dat het mogelijk is om het bedrijf beter te maken.” De bezuinigingen hangen volgens Sijbesma ook samen met de slechte economische situatie in Europa. “We nemen nu geen beslissingen in een context waarin het geweldig gaat, maar tegen een achtergrond van

tijfwels over Europa. Dat raakt ons nog niet heel hard, maar dwingt ons wel tot voorzichtigheid.” De topman verwacht uiteindelijk geen problemen met de vakbonden. “We proberen mensen zoveel mogelijk te herplaatsen of extern aan werk te helpen. Als dat niet lukt, is er een sociaal plan. We zetten niemand zomaar op straat.” DSM heeft zich de afgelopen twee jaar gevormd van een bulkchemiebedrijf naar een bedrijf dat is gespecialiseerd in hoogwaardige materialen, bouwstoffen voor voedingsmiddelen en farmacie. Zeker met die twee laatste onderdelen (samengevat onder de noemer 'life sciences') wordt het bedrijf minder afhankelijk van de ont-

wikkeling van de economie. “Mensen blijven eten en ook geneesmiddelen blijven altijd nodig”, verduidelijkt Sijbesma. Het bedrijf versterkte de voedingsmiddelentak gisteren met de overname voor circa 465 miljoen euro van het Braziliaanse diervoerb企业 Tortuga. Die overname is niet strijdig met de besparingsplannen, stelde Sijbesma. “Met drie van onze vier divisies gaat het gewoon goed. Daarom zetten we de plannen voor groei en acquisities op het gebied van life sciences door. Tortuga biedt ons daarbij het voordeel van een sterke positie in de snelgroeiende Braziliaanse markt en het aanbod van producten die in Europa nog nauwelijks verkrijgbaar zijn.”

Ralph Lauren geeft
omzetwaarschuwing

NEW YORK — Kledingconcern Ralph Lauren verwacht dat de omzet in het lopende kwartaal zal dalen, zo maakte het gisteren bekend. Het bedrijf, bekend van zowel luxeproducten als betaalbare merken zoals Club Monaco, heeft last van afnemende verkopen in China en het stoppen van zijn exclusieve kledinglijn American Living eerder dit jaar.

Het concern rekt erop dat de omzet met enkele percentages zal afnemen in het tweede kwartaal van het gebroken boekjaar, dat op 1 juli begonnen is. Het is het tweede kwartaal op rij dat Ralph Lauren waarschuwt voor een

verslechtering van de markt. De afnemende verkopen in China worden veroorzaakt door het sluiten van winkels die worden geleid door lokale partners. Deze winkels worden in de toekomst vervangen door winkels aange-

verkoop, terwijl dat percentage bij concurrenten soms zelfs op 40 procent ligt. In Europa daalden in het eerste kwartaal de verkopen vanuit groothandels met dubbele cijfers. Dit werd gecompenseerd door sterke cijfers in Noord-Amerika. De omzet steeg in het afgelopen kwartaal met 4,4 procent tot 1,6 miljard dollar. De nettowinst groeide met 5 procent tot 193 miljoen dollar. Het aandeel daalde gisterochtend op Wall Street met 2,5 procent.

CPB: Belastingvoordeel
zzp'ers moet anders

DEN HAAG — Het belastingvoordeel dat wordt toegekend aan zelfstandig ondernemers, de zogeheten mkb-winstvrijstelling, kan wat het Centraal Planbureau (CPB) betreft worden aangepast.

In een publicatie stelt het instituut gisteren dat het zinvol is om de zelfstandigenaftrek om te vormen naar een specifieke aftrek voor de groepen die deze steunregeling daadwerkelijk nodig hebben, zoals werkzoekende

ouderen en arbeidsgehandicapten. De zelfstandigenaftrek is volgens het CPB bedoeld om ervoor te zorgen dat ondernemers niet gedemotiveerd worden door de vrees dat zij al hun winst aan de belasting moeten afdragen. Het planbureau constateert echter dat de huidige regeling ook veel mensen stimuleert zich als zzp'er in te schrijven om belastingvoordeel te ontvangen, zonder dat zij daadwerkelijk een winstgevende onderneming proberen op te zetten.

Google en Apple koning
op smartphonemarkt

SAN FRANCISCO — Van alle smartphones wereldwijd draaide in het tweede kwartaal 85 procent op software van Google of Apple. Dat bleek gisteren uit cijfers van het gerenommeerde onderzoeksbureau IDC.

“De markt voor mobiele besturingssystemen wordt zonder twijfel bepaald door het duo Android en iOS”, aldus IDC-analist Kevin Restivo. Er is nog ruimte voor concu-

renten om marktaandeel te winnen, maar zulke pogingen worden steeds moeilijker naarmate meer mensen al een smartphone hebben, constateert de analist. Besturingssysteem Android van Google was in het afgelopen kwartaal goed voor 68 procent van de markt, terwijl iOS van Apple 17 procent voor zijn rekening nam. BlackBerry en Symbian van Nokia zagen hun marktaandelen dalen tot respectievelijk 4,8 en 4,4 procent.

Detailhandel profiteert
niet van Spelen

LONDEN — De Britse detailhandel lijkt niet te profiteren van de Olympische Spelen. Een opleving van de omzet bleef in juli uit en naar verwachting zal dit tijdens de Spelen zo blijven, verwacht de BRC-KPMG-detailhandelsmonitor.

De detailhandelszaken zagen de verkopen vorige maand met slechts 0,1 procent stijgen, vergeleken met dezelfde maand een jaar eerder. Vorig jaar steeg de omzet nog met 0,6 procent. De enige sector die wel voordeel had in de aanloop naar de Spelen waren de voedsel- en drankzaken. Die zagen de totale verkopen in de laatste week van juli flink

omhoog gaan. Consumenten bereiden zich dan voor op de Olympische feesten, aldus de monitor. “Juli was duidelijk geen gouden maand voor de detailhandel”, zei Stephen Robertson van het British Retail Consortium. “Er was een opsteker voor de voedselzaken tegen het einde van de maand, maar het was niet genoeg voor de gehele sector.” Vooral winkels in het centrum van Londen hebben het zwaar te verduren nu klanten de hoofdstad zoveel mogelijk mijden, signaleert Helen Dickinson van KPMG. “Het ligt voor de hand dat iedere glimp van voordeel die de Spelen nog brengen van korte duur zal zijn.”



Help Aruba's Voedselbank met een donatie of als vrijwilliger.
Kijk op fpncaruba.com.

NEW YORK				AMSTERDAM			
		PREV.	9-Aug			PREV.	9-Aug
DOW JONES		13175.64	13170.41	AEX		332.04	334.66
S&P 500 INDEX		1402.22	1401.99	AEGON NV		4.02	4.24
NASDAQ		3011.25	3016.29	AEGAS		17.13	17.53
AMAZON.COM INC		234.38	234.50	AHLUD NV		10.19	10.16
AMERICAN EXPRESS		57.91	56.75	ASTORIA FINL		9.74	9.76
APPLE INC		619.86	620.63	AKZO NOBEL		44.79	44.93
AT&T INC		37.43	37.14	ASML HOLDING NV		46.31	47.00
BERKSHIRE HATH-B		84.65	84.51	CORIO NV		34.10	33.22
CISCO SYSTEMS		17.16	17.62	DANDONE		49.97	50.06
CITICORP INC		28.86	28.85	DSM (KONIN)		39.31	39.63
WALT DISNEY CO		50.49	50.04	HAL TRUST		83.00	82.97
EBAY INC		44.94	44.38	HEINEKEN NV		43.70	44.14
GENERAL ELECTRIC		21.01	21.05	ING GROEP NV-CVA		5.68	5.82
GOOGLE INC-CL A		642.23	643.89	ROYAL IMTECH NV		21.40	21.29
HEWLETT-PACKARD		19.41	19.32	KPN (KONIN) NV		6.66	6.72
HOME DEPOT INC		52.79	52.83	KONINKLUKE PHIL		18.45	18.55
IBM		199.03	198.35	POSTNL NV		2.89	2.84
INTEL CORP		26.80	26.69	REED ELSEVIER		9.88	9.99
JOHNSON&JOHNSON		68.35	68.31	REXEL SA		14.79	15.05
MEDTRONIC INC		40.40	40.03	ROBECO NV		24.32	24.48
MICROSOFT CORP		30.33	30.45	ROLINCO NV		20.33	20.46
3M CO		91.63	91.93	RORENTO NV		52.92	52.93
PFIZER INC		23.83	23.88	ROYAL DUTCH SH-A		28.62	28.91
PROCTER & GAMBLE		66.72	66.87	TOMTOM		3.38	3.34
ROYAL DUTCH-ADR		70.59	71.03	UNILEVER NV-CVA		28.10	28.29
SCHLUMBERGER LTD		73.86	74.19	WESSANEN NV		2.05	2.06
SPRINT NEXTEL CO		4.61	4.81	WOLTERS KLUWER		14.07	14.09
TEXAS INSTRUMENT		29.36	29.47	WP-STEWART HLDGS		209.71	208.23
TIME WARNER INC		42.31	42.47	SCOTIABANK FUNDS		PREV.	9-Aug
VISA INC-CLASS A		131.15	128.12	MONEY MARKET		13.0591	13.0591
ETFs		PREV.	9-Aug	US DOLLAR BOND		2.6845	2.6814
ISHARES-DIV DIV		57.52	57.43	GLOBAL GROWTH		1.7519	1.7465
ISHARES-EMG MKT		40.37	40.58	US GROWTH		8.1279	8.1787
ISHARES-MSCI PAC		43.81	43.86	CANADIAN GROWTH		2.7733	2.7574
ISHARES-RS 3000		82.56	82.72	CURRENCIES		PREV.	9-Aug
ISHARES-SP500 GR		75.96	76.00	YEN/USD		78.690	78.690
ISHARES-S&P EURO		35.29	35.18	EUR/USD		1.228	1.228
POWERSHARES DB C		27.97	28.22	CAN/USD		0.992	0.992
POWERSH-QQQ		66.62	66.72	GBP/USD		1.561	1.561
SPDR S&P MID 400		174.73	175.15	COMMODITIES		PREV.	9-Aug
SPDR S&P 600 SMA		71.86	71.84	OIL WTI		83.35	87.13
FUNDS		PREV.	9-Aug	GOLD		1612.13	1615.75
BLACKROCK GBL ALL		43.68	43.68	SILVER		28.05	28.13
TEMPLETON GBL BND		21.93	21.82	WHEAT		842.00	0.00

2500 kinderen met Lito naar de film



Foto: MCB

WILLEMSTAD — Het Lito-filmfestival is inmiddels een traditie geworden. Jaarlijks trakteert de Maduro & Curiel's Bank kinderen ter afsluiting van de zomervakantie op een filmvoorstelling bij The Movies. Meer dan 2500 kinderen hebben op 2 en 3 augustus de films *The Amazing Spiderman*, *Diary of a Wimpy Kid*, *Madagascar 3*, *Ice Age 4* en *Batman The Dark Knight Rises* gezien. De mascotte van het spaarprogramma Lito, Blitz en een brassband openen het tweedaagse festival in The Movies. De kinderen werden ook getrakteerd op popcorn en limonade. Verder heeft de grootste bank op Curaçao het zomersportprogramma van Sedreko in SDK gesponsord.

Seriemoordenaar blijkt fantast

Zweden is in de ban van een man die tussen 1994 en 2001 is veroordeeld voor acht moorden. Hij blijkt ten onrechte veroordeeld voor minstens vier van de moorden, de andere vier worden nu onderzocht. Dat meldde de politie van district Dalarna woensdag in de *Svenska Dagbladet*. Het wordt steeds waarschijnlijker dat de 62-jarige Tho-

mas Quick niet de ergste seriemoordenaar van het land is, maar een ziekelijke serieleugenaar. De Zweed bevestigde bij zijn arrestatie dat hij sinds 1969 ruim 30 moorden had gepleegd. Later trok hij de bekentenissen in. Het gerecht veroordeelde hem echter toch voor acht moorden, hoewel voor zes daarvan geen technisch bewijs was.

Zeewierregen overvalt Britten

Inwoners van de Engelse plaats Berkeley hebben een bui van zeewier over zich heen gekregen. Straten, tuinen en auto's zijn bedekt onder een laag zeewier. In het plaatsje bij Bristol trok een bui over, die verre van verfrissend was. "Ik keek uit het raam na een flinke storm en tot mijn verbazing lag er overal zeewier in de tuin. Ik wist niet wat ik zag", zegt de 55-jarige Richard Overton. Uit de voortuin haalde hij een emmer vol slijm. Ook

buurman Steven Belton had er last van: "Wij vonden beu van zeewier over zich heen gekregen. Straten, tuinen en auto's zijn bedekt onder een laag zeewier. In het plaatsje bij Bristol trok een bui over, die verre van verfrissend was. "Ik keek uit het raam na een flinke storm en tot mijn verbazing lag er overal zeewier in de tuin. Ik wist niet wat ik zag", zegt de 55-jarige Richard Overton. Uit de voortuin haalde hij een emmer vol slijm. Ook

Kempi voelt zich gesteund

Rapper Kempfi heeft zijn fans bedankt voor de steunbetuigingen die hij ontving na zijn aanvaring met de politie. Kempfi beweert, net als dj The Flexican, hardhandig gearresteerd te zijn. "Wil iedereen die me steunt uit de grond van m'n hart bedanken man!", twitterde Kempfi vandaag. "God zegene! Ik zie jullie." De rapper zegt vorige week mishandeld te zijn door de Haagse politie toen hij werd aangehouden. Eerder deze week deed Jerrelly Slijger, zoals Kempfi eigenlijk heet, aangifte tegen de betrokken agenten. Kempfi laat ook weten dat hij nog steeds last heeft van de verwondingen die hij opliep bij zijn arrestatie. "Pijn in m'n nek/onderrug." De rapper werd in de boeien geslagen nadat hij een agent had beledigd op het politiebureau, waar hij moest verschijnen nadat bleek dat hij nog een aantal



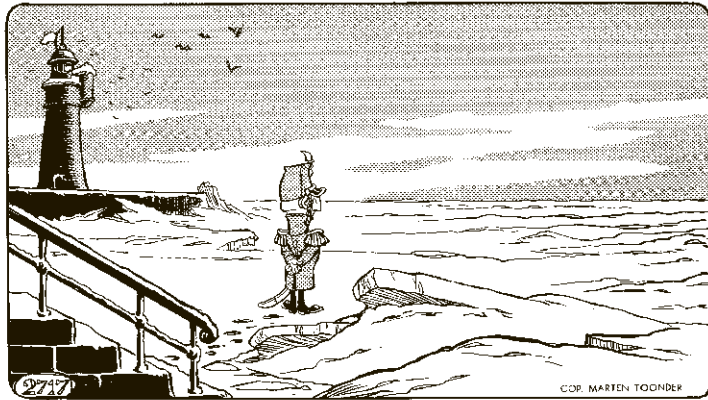
Foto: Google

Kempi

openstaande boetes had. De politie ontkent de mishandeling. De rapper heeft in het verleden diverse keren in de cel gezeten. In 2008 werd hij veroordeeld voor diverse geweldsdelicten.

KONING HOLLEWIJN OP GLADIJS

Door Marten Toonder



Tijdens de regering van koning Hollewijn viel de koudste winter uit de geschiedenis. Ijzige winden uit het Noorden wisselden af met hogedrukgebieden uit de ijszee en menige lezer zal zich herinneren hoe de knopen van de jas vroren wanneer men zich naar buiten waagde. Het mag hier echter wel eens geboekstaafd worden, dat de generaal Hoetentoeter er niet voor terugschrok in dit klimaat persoonlijk de kustverdediging te inspecteren. Zodoende trok een onverwacht toneel zijn aandacht. In plaats van de zee strekte zich een onafzienbare ijsvlakte voor

hem uit en op het zien daarvan bleef de krijgsman getroffen staan.

"Wat donder!" sprak hij tot zichzelf. "Dit geeft mij te denken! De kust heeft zich verplaatst! Dit is een waterdicht geval van gebiedsuitbreiding! Meer vaderland!" Een grote ontroering maakte zich van hem meester. "Meer vaderland," herhaalde hij, "dat verdedigd moet worden! Het leger moet handelend optreden. Er is geen tijd te verliezen..."

Foutje van webwinkel

Een inwoner van de Amerikaanse hoofdstad Washington heeft in plaats van een televisie een enorm geweer thuisbezorgd gekregen. De politie heeft het wapen van bijna een meter bij hem opgehaald. Seth Horvitz bestelde zijn nieuwe televisie bij webwinkel Amazon, maar kreeg een opvallend rechthoekige doos thuis. In het pakket vond hij een Sig Sauer SIG716, een semi-automatisch geweer, en dus geen televisie. Het wapen is illegaal in de staat waar Horvitz woont en mag er niet eens doorheen vervoerd worden. De politie was er na Seths telefoontje dan ook snel bij om het geweer in beslag te nemen. Volgens Horvitz waren de agenten een beetje in de war. "Ze hadden nog nooit zoiets gezien." Amazon wilde gisteren volgens DCist niet reageren op de blunder.

Nieuw bestuur The Achievers



Foto: Toastmasters

Toastmastersclub The Achievers installeerde onlangs het nieuwe bestuur voor het jaar 2012-2013. Tijdens deze gezellige avond werd ook stilgestaan bij de prestaties van het afgelopen jaar. De bijeenkomst had het thema 'Go Green', waarbij de leden op het hart werd gedrukt om milieubewust te zijn en mensen om hen heen daarin eveneens te motiveren. Het nieuwe bestuur bestaat uit Grace Goede-Martina (voorzitter); Giannah Cijntje, (vicevoorzitter Educatie); Tenaissy Elisabeth (secretaris); Zjuriëna Isenia (penningmeester); Rouenna Mambi (vicevoorzitter Lidmaatschap); Leticia Wanga (materiaalmeester en Sergeant at Arms); Philip Gomes (scheidend voorzitter) en Alice Loos (vicevoorzitter PR). Toastmasters International is een internationale educatieve organisatie met als doel het ontwikkelen van communicatie- en leiderschapskwaliteiten en spreken in het openbaar. The Achievers is een van de Toastmastersclubs op het eiland. Op de foto de nieuwe voorzitter Grace Goede-Martina met vertrekkend voorzitter Philip Gomes.

Grappige rechter van zaak gehaald

Een rechter is in mei van een echtscheidingsprocedure bij de rechtbank in Maastricht gehaald vanwege een aantal pijnlijke grappen tijdens een zitting. Zelfs toen de ex-echtgenoot na de eerste grap vertelde dat hij daar niet van gediend was ging de rechter door, blijkt uit een uitspraak die deze week is gepubliceerd. De rechter werd met succes gewraakt. In de zaak over de verdeling van de spullen van

de voormalige echtelieden vertelde de ex-echtgenoot bijvoorbeeld dat hij prijs stelde op een schop, die voor hem van bijzondere waarde was. "Een schop kun je krijgen", reageerde rechter Van Maanen Winters. De grappen werden gewaardeerd door de tegenpartij, maar de man voelde zich gekleineerd en benadeeld. Het wrakingsverzoek werd toegewezen, omdat de schijn van partijdigheid kon ontstaan. De

rechter meent dat zijn grappen niet zijn begrepen door de ex-man. Advocaat Theo Boumans van de man legde gisteren uit dat aan zijn gevoel voor humor niets mankeert. Ook zijn cliënt vond het niet meer leuk. "Humor kent grenzen. Eén grap mag en twee ook, maar de maat was vol." De rechtbank liet als enige reactie weten dat een leidinggevende de kwestie met de rechter heeft besproken.

Beer 'breekt in' bij snoepwinkel

In een snoepwinkel in Estes Park, Colorado (VS), heeft een zwarte beer snoepgoed gestolen. De eigenaresse merkte in eerste instantie niets van de nachtelijke inbraak. Toen zij echter de bewakingsbeelden bekeek, zag ze dat haar zaak 's nachts bezocht was. De beer liet bijna geen sporen na. Hij stal

toffeetjes, chocoladekoekjes en melkchocolade. Het enige bewijs dat het beest achterliet was wat modder op de toonbank. Hij had geen opengerukte verpakkingen laten liggen. "Waarschijnlijk heeft hij die ook opgegeten", zegt winkeleigenaresse Jo Adams tegen de *Daily Mirror*. "Hij was schoon en

voorzichtig en at heel veel snoep", zegt het slachtoffer. De extreme droogte die de VS teistert, zorgt ervoor dat dieren grenzen overgaan in hun zoektocht naar voedsel, denkt de eigenaresse. Adams neemt de beer niets kwalijk. "Wij zitten in hun territorium, dus we moeten er maar mee leren leven."

BUCKLES

By David Gilbert



BEETLE BAILY

By Mort Walker



TINA'S GROOVE

By Rina Piccolo



BABY BLUES

Door Jerry Scott & Rick Kirkman



Griekse hotels ontruimd om bosbranden



Brandweerlieden proberen een wildvuur nabij Korinthe, ongeveer 100 kilometer ten zuiden van Athene, te blussen.

THESSALONIKI — In het noorden van Griekenland zijn vandaag meerdere dorpen en enkele kleine hotels ontruimd wegens bosbranden. De vuurzee verwoestte ongeveer 250 hectare in de buurt van belangrijke Grieks-orthodoxe kloosters op het schiereiland Athos.

De rookwolken waren te zien in de miljoenenstad Thessaloniki, ongeveer 40 kilometer naar het westen.

De Alarmcentrale van de ANWB heeft geen meldingen gekregen dat Nederlandse toeristen zijn getroffen door

de branden. Op het schiereiland Peloponnesos is een grote bosbrand onder controle gebracht. Door de vlammen waren zeven mensen gewond geraakt. Wegens de droogte is de kans erg groot dat er nieuwe branden uitbreken, aldus de autoriteiten.

LONDEN — De Italiaanse volleyballers hebben in de kwartfinale van het olympisch toernooi een einde gemaakt aan de titelaspiraties van Team USA.

De Amerikanen voelden

‘Politie China wilde moordzaak in doofpot stoppen’

HEFEI — China heeft vier politiefunctionarissen aangeklaagd. Zij zouden hebben geprobeerd de moordzaak tegen de vrouw van een in ongenade gevallen politicus in de doofpot te stoppen. Gu Kailai wordt verdacht van de moord op een Britse zakenman. Het proces tegen haar begon vandaag.

De vier functionarissen werkten in Chongqing. De burgemeester van die stad was de echtgenoot van Gu, Bo Xilai. Hij zou eind dit jaar promoveren naar de top van de Communistische Partij, maar kwam enkele maanden geleden in opspraak. Hij werd op een zijspoor gezet nadat zijn vertrouweling was opgedoken bij een Amerikaans consulaat. Een advocaat van Gu Kailai heeft vandaag in de rechtbank van Hefei in China de moordaanklacht tegen zijn

cliënt niet aangevochten. Dat meldde een woordvoerder van de rechtbank. De advocaat zou hebben gezegd dat zijn cliënt ‘verantwoordelijk’ was voor haar daden, maar dat de rechter bij zijn oordeel moet laten meewegen dat zij meewerkt aan het onderzoek. Volgens de woordvoerder heeft de rechtbank het proces tegen Gu vandaag afgerond en wordt het vonnis ‘later’ uitgesproken. Al met al duurde het hele proces slechts zo’n zeven uur. Kenners van het Chinese

rechtssysteem denken dat ze er met een gevangenisstraf van tien tot vijftien jaar afkomt. De woordvoerder van de rechtbank zei dat Gu zakenman Neil Heywood (41) vorig jaar heeft vergiftigd, nadat zij hem dronken had gevoerd op zijn hotelkamer. Haar bediende zou het gif naar het hotel in de stad Chongqing hebben gebracht. Die wordt eveneens beschuldigd van moord. Ook de advocaat van deze verdachte zou de moordaanklacht niet hebben aangevochten. Buitenlandse journalisten waren niet welkom in de rechtszaal. Wegens de nationaliteit van het slachtoffer mochten Britse diplomaten wel naar binnen. De familie

van Gu werd niet gezien bij de rechtbank. Gu's moeder (90) zou recentelijk hebben geprotesteerd, omdat de Staat had bepaald welke advocaten haar dochter kreeg. Chinese autoriteiten hebben op internet zoekwoorden geblokkeerd die verband houden met de zaak.

De val van Bo heeft volgens kenners geleid tot verdeeldheid binnen de Chinese Communistische Partij, die deze herfst een nieuwe leiding kiest. De orthodoxe communist Bo maakte kans op een leidinggevende positie binnen de partij, maar zijn rol is nu uitgespeeld. Het proces tegen zijn vrouw kan een voorbode zijn voor een zaak tegen hemzelf.

VS beginnen schoonmaak gifgrond Vietnam

HANOI — Ruim 35 jaar na afloop van de Vietnamoorlog zijn de Verenigde Staten vandaag begonnen met het schoonmaken van grond bij de voormalige luchtmachtbasis Danang.

Die is destijds besmet met het ontbladeringsmiddel Agent Orange. De Verenigde Staten wierpen in tien

jaar ongeveer 80 miljoen liter van het middel over de jungle in Vietnam. Door de bomen te ontbladeren wilden de Amerikanen onder meer de beschutting van de tegenstanders wegnemen. Op de luchtmachtbasis werd veel van de Agent Orange klaargemaakt voor gebruik en in de vliegtuigen geladen. In de omgeving zijn daarvan de sporen nog

te zien. Misvormingen bij geboorten en veel gevallen van kanker worden in verband gebracht met het gif uit de oorlog.

De VS hebben 41 miljoen dollar uitgetrokken voor de schoonmaak van 73.000 kubieke meter grond. Het is de eerste van meer schoonmaakoperaties die in samenwerking met Vietnam

worden gedaan. De aarde zal worden verhit, waardoor de chemicaliën worden vernietigd. “We verplaatsen aarde en nemen de eerste stap om de erfenis van het verleden te begraven”, zei de ambassadeur van de VS in Vietnam, David Shear, vandaag bij het begin van de schoonmaak op het vliegveld van Danang.

Italiaanse volleyballers schakelen VS uit

zich op grond van hun verichtingen in de voorronde zeer kansrijk het goud van Peking te prolongeren, maar kwamen er woensdag niet aan te pas. De Azzurri, coach door Mauro Berruto, wonnen met 3-0. Alleen de eerste set was spannend: 28-

26 25-20 25-20. Italië, dat in de poule slechts vierde werd, staat morgen in de halve eindstrijd tegenover de Brazilianen. Die versloegen de Zuid-Amerikaanse rivaal Argentinië zonder veel moeite met 3-0 (25-19 25-17 25-20).

In de andere halve finale spelen Bulgarije en Rusland tegen elkaar, eveneens morgen. Bij de dames haalden de VS-dames wél de halve finale. Zuid-Korea is daarin de tegenstander. De andere halve finale gaat tussen Brazilië en Japan.

Wenen klaagt corrupte Europarlementariër aan

WENEN/BRUSSEL — Een vroegere minister en Europarlementariër uit Oostenrijk is vandaag aangeklaagd voor corruptie. De conservatief Ernst Strasser had tegen Britse undercoverjournalisten gezegd dat hij zich wilde inzetten om Europese wetten te laten aanpassen, als ze hem 100.000 euro per jaar zouden betalen. De journalisten hadden zich voorgedaan als lobbyisten.

Als Strasser schuldig wordt bevonden, kan hij minstens 2000 tot 2004. In 2009 werd hij verkozen in het Europees Parlement (EP). De opge-

Strasser was minister van Binnenlandse Zaken van 2000 tot 2004. In 2009 werd hij verkozen in het Europees Parlement (EP). De opge-

nomen gesprekken werden in maart 2011 openbaar gemaakt. Strasser stapte na de onthulling op. Twee verslaggevers van de Sunday Times hadden ongeveer 60 leden van het Europees Parlement benaderd. Naast Strasser bleken nog twee anderen omkoopbaar. Een socialist uit Roemenië stuurde de journalisten een rekening van 12.000 euro, omdat hij

een wetswijziging had voorgesteld. Hij weigerde te vertrekken en werd daarom uit zijn fractie gezet. Een sociaaldemocraat uit Slovenië nam wel ontslag. De toenmalige voorzitter van het EP, Jerzy Buzek, en zijn latere opvolger Martin Schulz veroordeelden het corrupte gedrag scherp. De affaire leidde tot nieuwe gedragsregels voor Europarlementariërs.

Zusters houden vast aan opvang ex-vrouw Dutroux

BRUSSEL — De Belgische zusters, die bereid zijn de ex-vrouw van de Belgische kindermoordenaar Marc Dutroux op te vangen, komen daar op dit moment niet op terug. Wel blijven zij de zaak evalueren.

Dat maakten zij vandaag bekend, nadat gisteren de ouders van slachtoffer An Marchal op bezoek waren

geweest bij de clarissen in Malonne bij Namen. Vader Paul Marchal stelde meteen na zijn bezoek dat de zusters

opnieuw zouden gaan stemmen over de opvang van Michelle Martin. Maar enkele uren later spraken de bisschoppen dat tegen, wat weer tot felle kritiek van Marchal leidde. Hij uitte het vermoeden dat er druk wordt uitgeoefend op de zus-

ters en sprak op de Vlaamse televisie over een vreemde wending. Martin werd in 2004 tot 30 jaar veroordeeld wegens medeplichtigheid aan de ontvoering en dood van vier meisjes. Zij kan vervroegd vrijkomen als de zusters haar opvangen.

Militairen doden FARC-leider

BOGOTA — Colombiaanse militairen hebben een leider van de guerrillabeweging FARC gedood, die betrokken zou zijn geweest bij een bloedbad in een kerk in 2002.

Dat hebben bronnen binnen de strijdkrachten gisteren meegedeeld. De man, die alleen bekend is onder de schuilnaam Valenciano, kwam tijdens gevechten in de noordelijke provincie Córdoba om. Hij zou zich in 1989 bij de de guerrillabeweging hebben

aangesloten en in 2002 hebben deelgenomen aan gevechten in de noordelijke plaats Bojayá tegen paramilitaire organisaties, waarbij tientallen mensen omkwamen. Een dag erna vluchtten inwoners van Boyará op aandringen van de pastoor naar een kerk. De FARC vuurde een explosief op het gebouw af waardoor 79 mensen omkwamen, onder wie 48 kinderen. Valenciano zou ook betrokken zijn geweest bij de financiering en productie van cocapasta, de grondstof voor de drug cocaïne.

Doden door natuurbranden in Italië

ROME — Italië wordt geteisterd door tientallen branden in de natuur. In de regio Emilia-Romagna kostte het vuur gisteren twee bejaarden het leven.

Vlakbij Bologna stak een 88-jarige man tuinafval in brand tijdens heet, droog weer. De vlammen waren niet meer onder controle en vernietigden een oppervlakte van meer dan 4000 vierkante meter. Vlakbij Parma kwam een 87-jarige

man om het leven bij een bosbrand, aldus persbureau Ansa. Volgens de autoriteiten zijn dinsdag in heel Italië in totaal 158 bosbranden geturfd. Vooral de regio's rond Rome en Napels werden getroffen. Op Sicilië was er gisteren nog sprake van een noodtoestand. Het Openbaar Ministerie op het zuidelijke eiland is een onderzoek begonnen wegens brandstichting. Vlakbij Rome heeft de politie een pyroomaan opgepakt.

‘Bosnië is niet in staat te overleven’

BELGRADO — “Bosnië verkeert in een permanente crisis, wat het bewijs is voor zijn ongeschiktheid om te overleven.” Dit verklaarde president Milorad Dodik van Republika Srpska (RS) gisteren tijdens een bezoek aan Servië.

RS is, naast de moslim-Kroatische federatie, een van de twee entiteiten waaruit Bosnië bestaat.

Het centrale gezag in Sarajevo is zwak en wordt vaak verlamd door ruzies tussen moslims, Serven en Kroaten. Het Balkanland staat onder curatele van een Hoge Vertegenwoordiger van de internationale gemeenschap. Tot de constructie werd in 1995 besloten na meer dan drie jaar oorlog tussen de etnische groepen, die aan meer dan 100.000 mensen het leven heeft gekost. Het Neder-

landse VN-bataljon Dutchat kon de genocide na de val van Srebrenica niet voorkomen. Volgens Dodik bestaat Bosnië alleen maar omdat de internationale gemeenschap het land kunstmatig overeind houdt. Veel Bosnische Serven spelen met de gedachte van een afsplitsing van Republika Srpska, die ongeveer de helft van het grondgebied van Bosnië beslaat.

Oranje in finale tegen het Argentinië van Luciana Aymar

IJshockeyer Hartogs trots op succes hockeydames

LONDEN — Was het de druk, waren het de zenuwen, of was Nieuw-Zeeland beter dan ooit? De Nederlandse hockeysters hadden bij grote toernooien nog nooit van de Kiwi's verloren. Maar in de halve eindstrijd bij Londen 2012 leek gisteren een daverende primeur in de maak. Dankzij Maartje Paumen, die twee keer de gelijkmaker op haar naam bracht, en keepster Joyce Sombroek, die in de shoot-outs drie reddingen verrichtte, kwam de titelverdediger alsnog met de schrik vrij.

Met de nodige spanning bekeek ijshockeycoach Tommie Hartogs de shoot-outs van de Nederlandse hockeysters tegen Nieuw-Zeeland. De voormalig international en oud-bondscoach van de Nederlandse ijshockeyers voorzag de vrouwen van advies toen de nieuwe regel, afkomstig uit het ijshockey, vorig jaar werd ingevoerd. "Mijn rol is niet groot", stelt hij bescheiden. "Ik ben al blij als ik 1 procent heb bijgedragen. Alle credit voor de speelsters en de coach. Maar ik ben wel hartstikke blij en trots hoe ze het deden, want ik was toch wel een beetje zenuwachtig."

In het ijshockey wordt al vele jaren gebruikgemaakt van shoot-outs. Max Caldas, de Argentijnse bondscoach van de vrouwen, zocht daarom direct contact met Hartogs toen de regel om wedstrijden te beslissen ook in het hockey zijn intrede deed. "Ik vond het erg leuk om te kunnen helpen.

Ik heb een paar trainingen bijgewoond om de beginnenden van de shoot-out met de speelsters door te nemen en mijn ervaringen en expertise over te brengen. We hebben dingen opgenomen en ik heb dingen geanalyseerd en daarna is de staf er verder mee aan de slag gegaan. We hebben sindsdien nog af en toe contact gehad."

Spanning
Volgens Hartogs zegt het veel over de klasse van Caldas dat hij bij een ijshockeykenner te rade is gegaan. "Dat is toch de manier hoe je om moet gaan met een nieuwe regel. Hij wist dat het een verschil kon maken tussen goud, brons of niks. Het is bijzonder dat dit dan ook zo uitkomt. Nederland heeft ook verdiend gewonnen. De ploeg was al gedurende de hele wedstrijd beter dan Nieuw-Zeeland."

Hartogs was ook vol bewondering over keepster Joyce



Eva de Goede (l) en Naomi van As schreeuwen het uit na de beslissende shoot-out.

Sombroek, die Nederland met drie reddingen naar de finale leidde. "Je zag dat de keepster van Nieuw-Zee-

land er snel uitkwam. Maar zij ging weer naar achteren en bleef stilstaan. Dat deed ze geweldig."

Het is volgens Hartogs heel lastig om shoot-outs te trainen.

"De druk die er in een wedstrijd bij komt kijken, is niet na te bootsen in een training. Ik ben daarom blij dat ze het vorig jaar bij de Champions Trophy in Argentinië hebben meegeemaakt en dat ze toen ook gewonnen. Het was niet helemaal nieuw meer. Want naast de spanning heb je

ook nog te maken met tijdsdruk. Bij de eerste trainingen waren de speelsters ook zo enthousiast dat ze de bal al verloren voordat ze bij de cirkel waren. Het is vooral zaak om zo lang mogelijk de rust en de controle te bewaren. Ze hebben het ook vaak getraind na afloop van een wedstrijd, toen ze al vermoeid waren. Vanaf dag 1 is er heel goed over nagedacht en dat betaalt zich nu uit."

Luciana Aymar ruikt kansen tegen Oranje

De Argentijnse hockeyster Luciana Aymar veroverde al twee wereldtitels en werd zeven keer uitgeroepen tot beste speelster ter wereld, maar olympisch goud ontbreekt nog op haar erelijst. Daar wil vedette uit Rosario morgen op haar 35e verjaardag in de finale tegen Oranje een einde aan maken. "Dat zou een droom zijn die uitkomt", zei Aymar gisteravond na de zege van Argentinië in de halve finale op Groot-Brittannië (2-1).

De wereldkampioen leidde na 35 minuten met 2-0 door treffers van Noel Barrionuevo (sc) en Carla Rebecchi. Pas 5 minuten voor tijd scoorde Alex Danson tegen. Het slotoffensief leverde tot teleurstelling van de vele toeschouwers niet de gelijkmaker op.

"In de finale zullen we een heel sterk team moeten kloppen, maar Oranje is niet onverslaanbaar, zoals dat vier jaar geleden in Peking wel het geval was. Ze hebben nu de nodige jonge en dus onervarenere speelsters."

Aymar, de absolute ster van 'Las Leonas', heeft al een zilveren plak (2000) en twee bronzen medailles (2004, 2008) in haar prijzenkast hangen. "We zijn niet naar Londen gekomen voor zilver, we willen goud en eeuwige roem", aldus de Argentijnse bondscoach Carlos Retegui.

Van Persie dichtbij overgang naar United

WILLEMSTAD — Robin van Persie lijkt zijn loopbaan voort te zetten bij Manchester United. De aanvoerder van Arsenal zal naar verluidt al op korte termijn een verbintenis bij de Engelse recordkampioen tekenen.

Van Persie, die het afgelopen seizoen topscorer en beste speler van de Premier League was, wil zijn tot 2013 lopende contract bij Arsenal niet verlengen. The Gunners willen hem verkopen, maar alleen tegen een goede prijs. Volgens *The Manchester Evening News* is Arsenal akkoord gegaan met een bedrag van 25 miljoen euro.

Sinds bekend werd dat Van Persie niet ging verlengen, doken de namen van Man-

chester United, Manchester City en Juventus in de media op. Juventus wilde graag Van Persie én Luis Suárez aan zijn selectie toevoegen. Suárez (zie ook pagina 11) heeft inmiddels zijn contract met Liverpool verlengd. Landskampioen City haakte afgelopen week af voor Van Persie. Als de Oranje-international naar United gaat, dan gaat hij een aanvalskoppel met Wayne Rooney vormen.

Juventus lijkt de aandacht te verleggen naar Fernando Llorente, meldt *Tuttosport*. De 27-jarige spits van Athletic Bilbao heeft een aantal uitstekende seizoenen achter de rug. Ook Edin Dzeko en Giampaolo Pazzini zijn in beeld bij de Italiaanse kampioen.

Rode Duivels met bekende namen tegen Oranje

BRUSSEL — Het Belgische voetbalelftal treedt op 15 augustus met veel bekende spelers aan tegen Oranje. Bondscoach Marc Wilmots maakte vandaag zijn selectie bekend voor de oefenwedstrijd in het Koninkrijk Boudewijn Stadion van Brussel.

Daarin zitten drie spelers uit de eredivisie: Toby Alderweireld (Ajax), Dries Mertens (PSV) en Nacer Chadli (FC Twente).

Wilmots deed verder een beroep op de nodige 'Rode Duivels' met een verleden in de Nederlandse competitie, onder wie Thomas Vermaelen, Jan Vertonghen

en Moussa Dembélé. De bondscoach is goedgeluimd. "We zitten op drie weken van het begin van de kwalificatiecampagne, dus het duel tegen Nederland valt goed. Het enthousiasme is er, iedereen wil spelen en het stadion zal vol zitten. De voorbereiding loopt goed, met weinig geblesseerde spelers." Alleen Vincent Kompany is nog een vraagteken.

De 125e 'Derby der Lage Landen' begint op 15 augustus om 20.45 uur. De Nederlandse bondscoach Louis van Gaal maakt morgen tijdens zijn presentatie in Zeist tevens de selectie voor het beladen oefenduel bekend.



Zilver voor Cornelissen

LONDEN — Dressuuramazone Adelinde Cornelissen heeft vandaag in de kuur van de Olympische Spelen zilver gewonnen. Ze kwam met haar paard Jerich Parzival tot een score van (officieus) 88,196. De Britse Charlotte Dujardin was met Valegro beter, 90,089. Cornelissen debuteerde op de Spelen. Vier jaar geleden was ze nog reserve van de nationale equipe. In Londen veroverde ze enkele dagen geleden met Anky van Grunsven en Edward Gal al brons in de landenwedstrijd. Van Grunsven eindigde zesde met Salinero, het paard waarmee ze in 2004 en 2008 goud won. "Een supermooi afscheid voor Salinero", aldus Van Grunsven.

Hamilton moet goud inleveren

LONDEN — De Amerikaanse wielrenner Tyler Hamilton moet officieel zijn gouden medaille inleveren die hij won bij de Olympische Spelen van 2004. Een anonieme bron binnen het Internationaal Olympisch Comité (IOC) heeft dit donderdag laten weten. "Morgen gaat het gebeuren. De tuchtkommissie heeft gewacht of er meer informatie zou komen van het Amerikaanse antidopingbureau over andere renners en hun coaches die actief waren in Athene. Maar er komt niks meer", aldus de bron. Hamilton won in 2004 de titel op de tijdrit, maar reageerde positief bij een dopingtest. De contra-expertise ging mis, waardoor Hamilton aanvankelijk zijn medaille mocht houden. Daarna werd hij echter opnieuw betrapt en voor twee jaar geschorst.

Dronken Belg 'siet' tabloids

LONDEN — De Belgische baanwielrenner Gijs van Hoecke zal de sluitingsceremonie van de Olympische Spelen in Londen niet meemaken. Het Belgisch olympisch comité (BOIC) stuurde hem gisteren voortijdig naar huis. Van Hoecke had iets te uitbundig zijn teleurstellende optreden in het Velodrome verwerkt. Hij was 15e geworden op het omnium en was met de achtervolgingsploeg meteen uitgeschakeld. Foto's van de dronken Vlaming, waarop te zien is hoe hij uit de Londense nachtclub Mahiki naar buiten wordt gedragen, 'sierden' de websites van enkele Britse tabloids. Van Hoecke betreurde de foto's, was ook berouwvol, maar vroeg om begrip. "Na twee jaar hard werken mag iedereen de teugels wel eens vieren. Ik geef wel toe dat het moment, hier in Londen, slecht gekozen is. Maar het gebeurde buiten het olympisch dorp. Ik heb de andere atleten niet gestoord. Ik heb het baanwielrennen geen dienst bewezen. Als ik een straf krijg, zal ik die aanvaarden."

Nairobi wil Spelen 2024

LONDEN — De Keniaanse hoofdstad Nairobi wil zich kandidaat stellen voor de Olympische Spelen van 2024. De premier van Kenia, Raila Odinga, zei dit woensdag in Londen tijdens een bijeenkomst in het Kenia House. "Kenia gaat een procedure starten om de Spelen van 2024 te kunnen organiseren. Als het lukt worden dat de eerste Spelen in Afrika." De Spelen van 2024 worden toegewezen in 2017. Voor 2020 hebben Tokio, Madrid en Istanbul zich kandidaat gesteld. Het IOC kiest volgend jaar een gastheer voor dit olympische toernooi.

Felix vloeiend naar goud



Foto: AFP / Eric Fefberg

LONDEN — Allyson Felix bezat al twee olympische zilveren medailles en voegde daar gisteren de langverwachte gouden plak aan toe. De Amerikaanse sprintster won in Londen de 200 meter. In vloeiende stijl snelde ze naar het goud in een tijd van 20,88. "Eindelijk. Het heeft lang geduurd. Ik heb er zo lang op gewacht, ik ben dolgelukkig." Felix troefde allereerst de Jamaicaanse Shelly-Ann Fraser-Pryce af, die haar rivale hier bewonderend toelacht. De kampioene van de 100 meter sprintte naar de tweede tijd van 22,09 en moest het dus doen met zilver. Ze versloeg bovenal ook Veronica Campbell-Brown, de Jamaicaanse die in Athene 2004 en Peking 2008 het goud op de 200 meter voor de neus van Felix weggiste. Campbell-Brown eindigde in de Londense finale als vierde, nog achter de Amerikaanse Carmelita Jeter, die met 22,14 het brons naar zich toe trok.

Froome kopman Team Sky in Vuelta

LONDEN — Na zijn tweede plaats in de Ronde van Frankrijk mag Christopher Froome in de komende Ronde van Spanje voor zijn eigen kansen rijden.

De 27-jarige Brit, die in de Tour als meesterknecht fungeerde van winnaar Bradley Wiggins, is in de Vuelta de kopman van Team Sky. Froome krijgt in de laatste grote ronde van het jaar steun van Juan Antonio Fle-

cha, Sergio Henao, Danny Pate, Richie Porte, Ian Stanard, Ben Swift, Rigoberto Urán en Xabier Zandio. "Ik ga voor een goed klassement, maar als een van mijn ploeggenoten er beter voor staat, ga ik met alle plezier voor hem werken", zei Froome vandaag. "We gaan met een topteam naar de Vuelta, dus het zal een hele spannende ronde worden." De Brit pakte op de Olympische Spelen brons op de tijdrit.

London naar zilver in London

LONDEN — Hij wilde zijn hengst London al naar de stallen van het Greenwich Park brengen, toen bondscoach Rob Ehrens hem een papiertje in de hand drukte. Toen Gerco Schröder zag dat daarop het parcours voor de barrage stond, vouwde hij het papiertje weer keurig op. Die extra omloop zou er voor hem toch niet komen, dacht de Tukker. Een half uur later veroverde Schröder in de barrage olympisch zilver, met London.

In de eerste omloop waren maar liefst zes combinaties foutloos gebleken, terwijl de Nederlandse springruiter een strafpunt op zijn conto had wegens een minieme tijdsoverschrijding (0,9 seconde). "Ik dacht dat van die zes er op zijn minst drie combinaties foutloos zouden blijven en de medailles gingen verdelen", erkende Schröder. Toen de ene balk na de andere in het mulle zand plofte, realiseerde hij zich dat zijn individuele toernooi er nog niet op zat.

De Zwitser Steve Guerdat bleef als enige ook in de tweede heat foutloos met zijn in Nederland gefokte paard Nino des Buissonnets en claimde zodoende het goud. Schröder moest in de barrage met de Ier Cian O'Connor uitmaken wie zilver en brons kregen.



Foto: AFP / John MacDougall

London was in London goed voor een zilveren medaille.

De springruiter uit Tubbergen ging als eerste de ring in en legde het parcours foutloos af in 49,79 seconden. Toen O'Connor schijnbaar moeiteloos zijn paard over de hindernissen loodste, had Schröder zich al verzoend met de derde plek. Hij draaide zich om en ging zich klaarmaken voor de 'bronzen' huldiging, toen hij uit de reacties van het oranje-kamp kon opmaken

dat O'Connor in de voorlaatste hindernis alsnog een fout maakte. Samen met zijn hengst London bezorgde hij Nederland aldus de eerste individuele medaille in het springen sinds 2000, toen Jeroen Dubbeldam in Sydney het goud won. Vijf jaar geleden, toen Schröder zijn paard als 'jonkie' kocht, gaf hij de hengst bij wijze van grap de naam London. Want mis-

schien zou het dier binnen een aantal jaren goed genoeg zijn om mee te doen aan de Spelen van 2012, in de Britse hoofdstad. "London heeft veel karakter, een goede instelling en hij vecht voor je in de ring", omschreef hij zijn 'compagnon'. "Ik wist wel dat het een speciaal paard is, maar dat-ie hier twee zilveren medailles pakt, dat is ongelofelijk."